



2007. november 8.

hirhozo@chello.hu

Hírhozó

A XVII. kerület önkormányzatának lapja

XVII. évfolyam 18. szám

Majd 40 millió oktatásra

Nyolc helyi intézmény sikeres a minisztériumi pályázaton

SZABÓ ANIKÓ

Az oktatási minisztérium által meghirdetett teljesítménymotivációs pályázaton a XVII. kerületből 15 oktatási-nevelési intézet vett részt,

és ebből 8 kapott támogatást 38,6 millió Ft értékben. Október 31-én Dombóvári Csaba alpolgármester (a képen középen), Dunai Mónika oktatási és kulturális tanácsnok, valamint Piláth Károly, az Oktatási és Kulturális Bizottság elnöke sajtótájékoztatót tartott a Polgármesteri Hivatalban, amelyen részt vettek az érintett intézményvezetők.

Folytatás a 9. oldalon >

A jó várospolitikának mindenki a nyertese lesz

HORVÁTH TIBOR

Nyolcévnyi szünet után 2006-ban ismét lett kereszténydemokrata tagja a XVII. kerületi képviselő-testületnek Csorba Béla személyében. Az elmúlt esztendő benyomásairól beszélgettünk a KDNP-MIÉP frakciónak vezetőjével.

Interjú a 6. oldalon

KILI TAMÁS

A gyerekek is hamarosan birtokba vehetik a kerület két újonnan épülő játszótérét. Az Újlak utca 5-7. számú épületek közötti és a Vida-dombi játszótér építése gőzerővel folyik, mindkét helyszínen ünnepnapokon is dolgoznak a kivitelezők, hogy mielőbb átadhassák a területet.



A rákoskeresztúri lakótelepen található Újlak utcai játszótér átépítéséről még 2006-ban döntöttek. Az önkormányzat 12 millió forintot biztosított a munkálatokra, a fővárosi önkormányzat 5 millió forintos pályázati támogatást nyújtott.

Folytatás a 4. oldalon >

Megsebzett ünnep: dokumentumfilm a Dózsában

HORVÁTH TIBOR

Pesty László filmrendező a Hír TV támogatásával, valamint Bózsöny Ferenc, a Magyar Rádió örökös főszerkesztője és Kovács Ákos zeneszerző közreműködésével készített megdöbbentő filmnovellát a 2006. október 23-i rendőri brutalitásokról, a példátlan durvasággal véresre vert emberekről Megsebzett ünnep címmel.

Folytatás a 8. oldalon >

Vadonatúj játszóterek épülnek

Az Újlak utcai és a Vida-dombi beruházás értéke 38 millió forint

AJÁNLJUK *			AJÁNLJUK *			AJÁNLJUK		
Tíz hónap után a posta szombaton is nyitva	2		Zajkonferencia Pestszentlőrincen	7		Első Sabian Day a Dózsában	13	
Sajtótájékoztató a szociális népszavazásról	4		A diabéteszről és veszélyeiről	10		Tizenkét dühös ember a Gózonban	15	
Kerekasztal-beszélgetés a baloldaltól	5		Ismét találkoztak a keresztúriak	12		Emlékezés Kodály Zoltánra	17	

Újra nyitva szombatonként a főposta!

Tíz hónap után ismét lehetséges a hét végi ügyintézés



Alig négy óra leforgása alatt ezer ügyfél látogatott el a postára szombaton. Kubanek Zsolt korábban még aláírásával is támogatta a nyitva tartást

✎ HORVÁTH TIBOR

Kerületünk lakosságának egyöntetű örömeire november 3-án, szombaton ismét kinyílt a rákoskeresztúri főposta. A Magyar Posta még januárban döntött a szombati zárva tartás mellett, a cég

„modernizációs” programjára hivatkozva.

Az eltelt 10 hónap végre sikert hozott, ismét kinyitott szombaton a főposta, amely e napon reggel 8 és 12 között várja az ügyfeleket. Az első novemberi szombaton mi is megkérdeztük a helybelie-

ket, mit szólnak az újbóli hét végi nyitva tartáshoz. **Barna János** rákoscsabai lakos egyetértett a döntéssel, akárcsak egy keréskertesi nyugdíjas házaspár, **Takács Lajos** és felesége, akiknek nagyon rossz emlékeik vannak a hétköznapi kígyózó sorok-

ról. **Kubanek Zsolt**, helyi vállalkozó is örül a számára kedvező döntésnek, korábban az aláírás-gyűjtési akcióval is maximálisan egyetértett. „A XVII. kerület jellegét tekintve alvó város, amin azt értem, hogy innen reggel indulnak dolgozni az em-

berek és csak este érnek haza, így túl sok idejük nem jut a napi teendők elvégzésére. Ez a szombati nyitva tartás ezért nagy segítség” – tette hozzá a 32 éves keréskertesi családapapa. A főpostán több mint ezer ügyfél fordult meg ezen a napon.

Munkatársat keresnek

XVII. kerületi általános iskola felvételt hirdet:
hivatalsegéd-takarító

munkakörbe.
Fizetés: Kjt szerint
Érdeklődni lehet:
258-27-51/11
telefonszámon.

Ingyenes szolgáltatások a Fidesz irodájában

Jogsegélyszolgálat: Veresné dr. Hole Ágnes, november 14. szerda 18-19 óráig * **Építésiügyi szaktanácsadás:** Krupánszki Teréz november 21. szerda 18-19 óráig * **EU-pályázati szaktanácsadás:** Herédi István, egyeztetés: 06-20-978-3416, heredi.istvan@freemail.hu * **Informatikai tanácsadás:** Gulyás Lajos, 06-70-367-9700 * **Adózási tanácsadás:** Góczán Péterné Anikó november 22. csütörtök 18-19 óráig, előzetes egyeztetés: 06-20-574-5518 vagy szinvonal1@t-online.hu * **Kertészeti, növényvédelmi tanácsadás:** Gál Miklós november 15. csütörtök 18-19 óráig
Rákoscсаba, Péceli út 106. tel: 259-1314.
Nyitva: hétfő-péntek 16-19 óra között

Felhívás!

A Budapest külső kerületeit összekötő úgynevezett Külső Keleti Körút II. ütem (XVIII. kerület Flór Ferenc utca - Pesti út közötti szakasz) területére vonatkozó FSZKT-módosítás közzététele 2007. október 24-én meghirdetésre került a Magyar Nemzet és a Népszabadság újságban, s ezzel egyidejűleg a Főpolgármesteri Hivatal Ügyfélszolgálati Irodáján (Bp. V., Városház utca 9-11.) kifüggesztésre került. A lakosság ott megtekintheti, s november 25-ig írásos véleményt adhat.

A tervlapot a XVII. kerület Polgármesteri Hivatalának előterében is kifüggesztjük.

FOGADÓÓRÁK

Országgyűlési képviselő

Alexa György – MSZP – november 27-én, kedden 17.00 és 19.00 óra között. Parlamenti látogatásra jelelntkezés: 06-20-663-0019.

Polgármester

Riz Levente – Fidesz – november 12. – bejelentkezés: 253-3306. Kihelyezett polgármesteri fogadóóra Rákoskerten a művelődési házban november 26. 14–17 óra között.

FOGADÓÓRÁK

Jegyző

Dr. Rúza Ágnes jegyző: december 3. Bejelentkezés: 257-5054.

Alpolgármesterek

Dr. Dombóvári Csaba – Fidesz – november 26. Bejelentkezés az ügyfélszolgálati irodában lehet. * **Fejér Gyula** – Fidesz – november 19. Bejelentkezés az ügyfélszolgálati irodában lehet * **Fohsz Tivadar** – Fidesz

FOGADÓÓRÁK

– december 3. Bejelentkezni az ügyfélszolgálati irodában lehet.

Tanácsnokok

Dunai Mónika – Fidesz, oktatási, kulturális és civil kapcsolatok – minden hónap 2. csütörtökén 18–19 óra között a Rákoscсаbai Községi Házban. * **Lázár Attila** – Fidesz közbiztonsági és sporttanácsnok – a hónap 1. hétfője 18 óra Fidesz-iroda, Péceli út 106.

Az első trianoni emlékhely Pesten

A Népkertben katonai tiszteletadással avatják fel

Mint már korábban a Hírhozó megírta, az önkormányzat a Pesti úti Népkertben lévő Országzászlót közadakozásból trianoni emlékhelyként, eredeti állapotában helyreállította. A fővárosban az első ilyen emlékmű ünnepélyes felavatása november 10-én, szombaton 10 órakor lesz a Népkertben.

A rendezvényen beszédet mond *Ravasz István* alezredes, a Hadtörténeti Múzeum igazgatóhelyettese,



Fenke Ferenc (MIÉP) önkormányzati képviselő és *Lázár Attila* (Fidesz) önkormányzati tanácsnok.

A katonai tiszteletadást a Magyar Tartalékosok Szövetségének Hagyományörző Egyesége adja.



– A villanyáremeléséről beszéltek? Engem már négy éve jobban izgat a gyertya árának emelése...!

Lombzsákakció

Az avarégetés okozta környezetszennyezés csökkentése érdekében az önkormányzat idén is lombzsákakciót szervez, amelynek keretében ingyenesen biztosít lombgyűjtő zsákokat azoknak, akik a lehulló avar elégetése helyett szívesebben választják annak összegyűjtését. Az avarral teli zsákokat az FKF Zrt. szállítja el.

A kerület városrészeiben – a rendelkezésre álló készlet erejéig – az alábbi időpontokban és helyszíneken vehetők át a lombgyűjtő zsákok. A lombzsákokat mindenki a lakóhelye szerinti városrészben igényelheti.

Akadémia-Újtelep, Madárdomb (1. sz. választókerület): folyamatosan a Hófehérke Óvodában.

Rákoskeresztúr (7. sz. választókerület): november 8., csütörtök, 17.00–18.00 Napraforgó Bölcsőde (Sági utca).

Rákoshegy (8. és 9. sz. választókerület): folyamatosan a Rákoshegyi Községi Házban az intézmény nyitvatartási idejében.

Rákoskert (10. sz. választókerület): november 8., csütörtök, 16.30–18.00 Napraforgó Bölcsőde (Sági utca).

Rákoscsaba (12., 13. és 14. sz. választókerület): november 8., csütörtök 15.00 órától a Rákoscsabai Községi Házban, ezt követően az intézmény nyitvatartási idejében a készlet erejéig.

Rákoscsaba-Újtelep (15. és 16. sz. választókerület): november 10., szombat, 9.00–13.00 Dádal Úti Általános Iskola.

Rákosliget, Régi-Akadémiatelep (17. sz. választókerület): november 6-tól a Csekovszky Árpád Művelődési Házban az intézmény nyitvatartási idejében.

Bízunk abban, hogy kezdeményezésünk ez évben is kedvező fogadtatásra talál, s továbbra is szívesen vesszük az akcióval kapcsolatos észrevételeiket, javaslataikat!

Dombóvári Csaba alpolgármester

Ingyenes zöld szám
mobilról is.
Hívjanak bennünket!
Rákosmenti önkormányzat

06-30-217-217
éjjel - nappal

FOGADÓÓRÁK * FOGADÓÓRÁK * FOGADÓÓRÁK

A képviselő-testület tagjai

Barna Andor – SZDSZ 5. evk., ISB-elnök – minden hó 1. szerdáján 17-18-ig a Kaszáló utcai Csicsergő óvodában.

Dr. Benkő Péter – megbeszélés szerint a Polgármesteri Hivatalban (06-20-9509-381).

Dr. Bényi Zolt – Fidesz 9. evk., EB-elnök – a hónap utolsó csütörtök 17-18 óra, Rákoshegyi Községi Ház.

Csorba Béla – KDNP-MIÉP, VFB-elnök – előzetes

telefonos egyeztetés után (253-3328) a KDNP Péceli út 220. szám alatti székházában.

Derczbach Istvánné – MSZP – minden hónap 1. keddjén 17-18-ig az Újlak utcai iskolában.

Dr. Dombóvári Csaba – Fidesz, 17. evk. – minden hónap 1. csütörtökén 18-19 óráig a Csekovszky Árpád Művelődési Házban.

Dunai Mónika – Fidesz, 14. evk. – minden hónap 2. csütörtökén 18-19 között a Rákoscsabai Községi Házban.

Dr. Facht Gergő – Itthon Rákosmentén Egyesület – előzetes egyeztetés alapján, tel.: 253-3330, (képviselet-testületi iroda).

Fejér Gyula – Fidesz, 8. evk. – minden hónap utolsó csütörtökén 17-18 óra között a Rákoshegyi Községi Házban.

Dr. Fenke Ferenc – KDNP-MIÉP, 12. evk., SZLB-elnök – minden hónap 2. csütörtökén 18-19 között a Rákoscsabai Községi Házban.

Vadonatúj játszóterek épülnek

Az Újlak utcai és a Vida-dombi beruházás értéke 38 millió forint

Folytatás az 1. oldalról >

A Vida-dombi játszótér építéséről 2006. novemberében hozott határozatot a képviselő-testület. Itt 13 millió forintot adott az önkormányzat, és 8 milliós támogatást nyertek a fővárostól. Európai színvonalú, új játszóeszközöket szerelnek fel, alattuk gumitéglákkal, az összekötő utakon térkőburkolatot raknak le, és a pihenni vágyók számára padokat állítanak. A játszóterek teljesen körbe lesznek kerítve. A Vida-dombi játszó-



A Vida-dombi játszótér majdnem kész, de az Újlak utcában is gőzerővel dolgoznak

tér a kerület legnagyobb, és egyben legdrágább játszótere lesz. Mintegy ezer darab cserjét ültetnek a területen, s a kivi-telező felajánlásában 600 négyzetméter gyepetglát

terítenek le. Emiatt valószínűleg egy-két hetet csúszik az átadása. *Hatvani Zoltán* képviselő elmondta, hogy a közvilágítást mielőbb ki kell építeni, és meg kell oldani a

játszótér folyamatos éjszakai őrzését is.

Riz Levente polgármester elmondta: a jövő év elején létrejövő kerületi Parkóri Szolgálat feladatai közé tartozik majd a

játszóterek ellenőrzése, rendben tartása. A tervekről a polgármester úgy nyilatkozott: 2008-ban gyorsítják a rákosmenti játszótér-építési programot. „Megbízást adtam a Köszörűs téren, a Rákosliget, Rákoscaba-Újtelep határán lévő Fackh Károly téren, a Helikopter-lakóparkban, a Tessedik téren és a Madárdombon létesítendő új játszóterek tervezési munkálataira. Bízom benne, hogy közülük minél többet megépíthetünk a következő évben.”

Sajtótájékoztató a szociális népszavazásról a Dózsában

✎ HORVÁTH TIBOR

Október 29-én a kerületi Fidesz és KDNP tartott közös sajtótájékoztatót *Riz Levente* polgármester és *Csorba Béla* frakcióvezető (KDNP-MIÉP) részvételével. A polgármester elmondta, kerületünkben is elindult az aláírásgyűjtés, melynek keretében új rekord született: 48 óra leforgása alatt 5500 polgár írta alá az íveket. A népszavazás célja, hogy gátat szabjon az elmélyülő szociális válságnak, amely azzal a veszéllyel fenyeget, hogy évtizedekre visszavetheti ha-

zánkat. Három ügyben kéri az emberek állásfoglalását: a vizitdíj, kórházi napidíj és tandíj eltörlését szorgalmazza.

Elhangzott: országosan már több mint félmillió aláírás gyűlt össze, amelyeket benyújtottak hitelesítésre. Ha a népszavazás törvényes útja zökkenőmentesen halad, 2008 tavaszán lehet megtartani a referendumot. A Fidesz azonban folytatja az aláírásgyűjtést, támogató petíció aláírására kéri a polgárokat, valamint az ország prominens személyeit, akik kiállnak a szociális népszavazás mellett. A sajtótájékoztatón



rákosmenti kiválóságok is megjelentek, és névjegyünkkel látták el az ívet: *dr. Fenyőesi Máté* olimpiai bajnok labdarúgó, *Kálmán Alajos* professzor, az MTA tagja, kerületünk díszpolgára,

Nyerges Gyuláné és *Domonkos Lajosné* Rákoscabáért díjasok, *dr. Mándli József* háziorvos, *Zichy Mihály* történész és *Zsámbokrédi Zénó* 1956-os elítélt. Október 31-én indult az utcai standolás, a

gyűjtők személyesen is igyekeznek felkeresni minél több választópolgárt. Egy eredményes népszavazás új irányt szabhat az országnak – hangsúlyozta a polgármester.

FOGADÓÓRÁK * FOGADÓÓRÁK * FOGADÓÓRÁK

A képviselő-testület tagjai

Fohsz Tivadar – Fidesz, 10. evk. – a hónap 1. csütörtökén 17-18 óráig a Rezgő utcai óvoda, a hónap 1. keddjén 17-18-ig a Sági utcai bölcsődében, a hónap 2. péntekén 17-18-ig a Rákoskerti Művelődési Házban.

Hatvani Zoltán – Fidesz, 11. evk., VGB-elnök – a hónap 1. keddjén 8.30-9.30-ig a Rákoskerti Művelődési Házban, a hónap 2. péntekén 17-18-ig a

Rákoskerti Művelődési Házban, telefonon történő bejelentkezés alapján a bejelentő lakásán (mozgásában korlátozottak esetén) tel.: 06-30-944-0203.

Dr. Hoffmann Attila – MSZP, PB-elnök – a hónap 4. csütörtökén 17-19 óráig a Kaszáló u. 45. sz. alatt.

Horváth Tamás – Fidesz, 15. evk. – a hónap 1. keddjén 18 órakor a Diadal úti Általános Iskolában.

Dr. Hrutka Zsolt – MSZP, JKB-elnök – hónap 1. hétfőjén 18-19-ig a Kaszáló u. 45. sz. alatt.

Kiss Lajos – MSZP, 6. evk., KÖB-elnök – minden hó 4. hétfőjén 17-19-ig az MSZP-irodában, a Kaszáló u. 45. sz. alatt.

Koszorúsné Tóth Katalin – független, 1. evk. – hónap 1. hétfőjén 17-18-ig a Hóféherke óvodában.

Kovács István – Itthon Rákosmentén Egyesület – előzetes egyeztetés alapján, tel.: 06-20-569-2300.

A baloldal helyzete, perspektívája

KILI TAMÁS

A Fuchs-kastély adott otthont október 25-én annak a kerekasztal-beszélgetésnek, amelyet Papp Péter Pálné és Benkő Péter, az önkormányzat Magyarországi Szociáldemokrata Párt (MSZDP)-frakciója, valamint Vigh Kiss József kezdeményezett. Mintegy harminc érdeklődő vett részt a vitanapon, amelyen a baloldal hely-

egyre súlyosabb dolgok derülnek ki. Az a legnagyobb gond, hogy kezdetől fogva a vezetés utánpótlása kontraszektált volt. A 80-as években szocializálódott utolsó KISZ-vezérek nemzedéke uralkodik most, mögöttük pedig Zuschlag és barátai. Úgy látják, hogy van más lehetőség is. Ugyanakkor szerinte az MSZDP-vel valahogy együtt kell működni.

párt felálljon és a kisemberek pártjává váljon. A cél az, hogy a baloldalon mutakozzon meg egy olyan erő, amely igazat mond, szavatartó. Szerinte nem azt kell nézni, hogy jobb- vagy baloldal, hanem adott esetben a jó ügy mellé kell állni. „Ha a fideszes polgármester segítőkész, akkor a mi képviselőink is mondják azt, hogy segítünk a probléma megoldásában. Példa erre az Emlék utcai vízközmű, amit a baloldálnak kellett volna már régen elvégezni, most Riz Levente polgármester elintézte. Ezzel nem a Fideszt, mint politikai erőt segítjük, hanem azt az embert, aki megoldja a baloldal feladatait.”

Papp Péter Pálné képviselő kiemelte, hogy megalakították a szociáldemokrata frakciót két fővel, amelynek munkáját akadályozza, hogy a képviselő-testület MSZDP-frakciója nem ismeri el őket.

Benkő Péter zárszavában kifejtette: reméli, hogy a következő választásokon az MSZDP-vel közös jelöltjeik lesznek. Ez a közös jelölt azonban nem lehet az az ember, aki miatt ott hagyták a pártot, mert csak tisztességes emberekkel tudja elképzelni az együttműködést.

zetét, perspektíváját tárgyalta.

A kötetlen beszélgetést Benkő Péter nyitotta meg, aki elmondta, hogy a baloldal helyzete nem ad okot örömmre. A baloldal válsága jelentős részben abból adódik, hogy az MSZDP monopolhelyzetben van, ezért szerinte jót tenne, ha a pártnak lenne versenytársa. Kifejtette, hogy a helyzet az öszödi beszéd óta csak romlott,

Ha belülről nem tudják ezt a pártot egy tisztességes baloldali irányban tartani, akkor megpróbálják kívülről.

Hegedűs Sándor, az MSZDP budapesti elnöke kiemelte, hogy egy határozott vonalat kell húzni a jobb- és baloldal között. Konkurenciát kell teremteni az MSZDP-nek.

Vigh Kiss József szerint a történelmi helyzet megérett arra, hogy ez a



Tisztelt Rákosmenti Polgárok!

Budapest Főváros XVII. kerület Önkormányzatának képviselő-testülete **2007. november 22-én**, csütörtökön 18 órakor a Dózsa Művelődési Ház fórumtermében (Budapest XVII., Pesti út 113.)

KÖZMEGHALLGATÁST

tart. Minden érdeklődő rákosmenti polgárt szeretettel várunk!

Számítunk véleményükre, javaslataikra.

Kérdéseiket feltehetik a helyszínen, valamint e-mailben a kozmeghallgatas@pohi17.hu címen és postán elküldhetik a 1173 Budapest, Pesti út 165. címre.

NÉV:

LAKCÍM:

TÉMA:

KÖZÉRDEKŰ KÉRDÉS:

Szóljon hozzá!

Elfogadás előtt áll a Budapest XVII. kerület Aranykoszorú köz – Rákosmezei Repülők útja – (137906/1) hrsz.-ú út – Zsuzsanna sor – (137909/55) hrsz.-ú út – Ősrepülő utca által határolt terület szabályozási terve.

A terv és a hozzá tartozó szabályzat kifüggesztésre kerül a Polgármesteri Hivatal portáján (Pesti út 165.), illetve megtekinthető a www.rakosmente.hu honlapon 2007. november 12.–december 12. között.

A tervekkel kapcsolatos esetleges véleményüket kérjük a Budapest Főváros XVII. kerületi Polgármesteri Hivatal Főépítészetére (312. szoba) vagy az Ügyfélszolgálati Irodán leadni szíveskedjenek.

Észrevételeiket előre is köszönjük.

FOGADÓÓRÁK *

Lázár Attila – Fidesz – hónap 1. hétfője 17–18 óra, Fidesz-iroda, Péceli út 106.

Dr. Moraszky András – MSZP, 2. evk. – a hónap 1. keddjén 17–18 óráig az Újlak utcai iskolában.

Nagy Anikó – Fidesz, 7. evk. – hónap 1. hétfője 17 órától 18 óráig a Családi és Társadalmi Rendezvények Házában, a Csabai út 20. alatt. Minden hónap második csütörtökén 17–18 óráig a Sági utcai bölcsődében. Tel.: a körzetében lakóknak 06-20-336-6058.

FOGADÓÓRÁK *

Oláh László – SZDSZ, KB-elnök – egyeztetés után, tel: 06-20-392-2293, helyszín: Polgármesteri Hivatal.

Papp Péter Pálné – a hónap 3. szerdáján 18–19-ig a Rákoscabai Községi Házban.

Dr. Piláth Károly – Fidesz, 16. evk., OKB-elnök – a hónap első keddjén 18 órakor a Diadal úti Általános Iskolában.

Rózsahegy Péter – Fidesz, KVB-elnök – hónap 2.

FOGADÓÓRÁK *

hétfőjén 18–19 óráig a Polgármesteri Hivatal ebédlőjében környezetvédelmi fogadóórát tart.

Ruthner György – MSZP, 4. evk., EUB-elnök – a hónap 1. hétfőjén 18–19-ig a Kaszáló u. 45-ben.

Soltiné Kis Katalin – SZDSZ, 3. evk. – a hónap utolsó péntekjén 16–18 óráig az SZDSZ-irodában, Újlak u. 11-15.

Virág Mihály – Fidesz, 13. evk. – minden hónap 2. csütörtökén 18–19 között a Rákoscabai Községi Házban.

1% 1% 1% 1%

A Bóbita Óvodát támogató Fehér Karácsony Alapítvány javára a 2006. évben 339.964,-Ft folyt be a személyi jövedelemadóiból felajánlott 1%-ból. Ezt az összeget, valamint a számlára befolyt egyéb adományt a következő módon használtuk fel:

* Udvari játékok felújítása és EU-s szabványosítása 350.000,-Ft

* Fordulópont című kiadvány éves előfizetése 2.000,-Ft

* Fejlesztő játékok összesen 48.460,-Ft
Nagylelkű támogatásukat köszönjük, és reméljük, hogy a 2007. évi adójuk 1%-ának felajánlásakor sem feledkeznek meg a Bóbita Óvodáról!

* * *

Köszönjük Támogatóinknak, hogy a „**Napsugár Óvoda Gyermekéiért Alapítvány**” javára ajánlották fel adójuk 1%-át. A befolyt összeg 667.460,-Ft, amelyet az alábbi módon használtunk fel:

1., Udvari játék – favonat telepítésére: 195.000,-Ft
2., Karácsonyi játékok, képességfejlesztő eszközök vásárlására: 242.500,-Ft

3., Tálalókonyhai elemes bútor beszerzésére: 230.000,-Ft

A Napsugár Óvoda Gyermekéiért Alapítvány kuratóriuma.

* * *

A Pál Apostol Iskolásokért Alapítvány (Adószáma 18154829-1-42) a 2006–2007-es tanévben 912.000 Ft támogatást kapott. A 2006–2007-es tanévben támogattunk iskolai rendezvényeket, tanulmányi versenyeket, kirándulásokat és táborokat.

A támogatott gyermekek, valamint az alapítvány kuratóriumának nevében köszönjük adományaikat! Az alapítvány kuratóriuma

„A helyes várospolitikának jó kompromisszumokra kell épülnie”

Interjú Csorba Bélával, a KDNP–MIÉP frakcióvezetőjével

Nyolcévnyi szünet után 2006-ban ismét lett kereszténydemokrata tagja a XVII. kerületi képviselő-testületnek Csorba Béla személyében. Az elmúlt esztendő benyomásairól beszélgettünk a KDNP–MIÉP frakciójának vezetőjével.

✎ HORVÁTH TIBOR

Képviselőként milyen tapasztalatokkal gazdagodott egy év alatt?

- Nagyon voltak az elvárások tavaly ősszel az új vezetéssel szemben. Több pozitív visszajelzést kaptunk a tizenkét hónap alatt, mint kritikát, de utóbbiakra mindenképp oda kell figyelni. Az önkormányzatiság lényege, hogy élhetőbbé tegyük azt a környezetet, ahol élünk javarészt leéljük. A Bibliában is található egy idevágó mondat: „Dolgozzatok annak a városnak a boldogulásán, ahol éltek!” Ez egyértelmű iránymutatás számomra. Egy év nem nagy idő a politikában, arra viszont elegendő volt, hogy az irányelveket lefektessük. A XVII. kerület még mindig nem a főváros előkertje, hanem csak a hátsó udvara, s erről sosem a kerületiek tehetnek! Mondok egy példát: a szomszédos kerület, Kőbánya iparűzésiadó-bevétele több mint tízszerese a miénknek. Ennyivel több vállalkozás működik ott. Kerületünk krónikus pénztelenségben szenved, ezen segíthetnének a befektetők, akik feszítő ütemben jelentkeznek is, ám ugyanakkor óvnunk kell városrészünk kertvárosi jellegét is, ami alapvető lakossági igény, hiszen az emberek döntő többsége azért él itt, mert ebben a környezetben érzi jól magát.

- Mi a helyi politika sikerének záloga és mi az, ami hátráltathatja?

- Túlzottan a pártpolitika kerül előtérbe a testületi üléseken, holott nincsen liberális közlekedés vagy szociálde-

kítottak. Milyen előnye, illetve hátránya van ennek?

- Elsősorban előnyei vannak. A szakmai háttér munkába ezáltal több embert tudunk bevonni: a KDNP hat szakbizottságba delegált embereket. Emellett segíti a munkamegosztást is a testületi üléseken. Erre is említenék egy példát: a Magyar Gárda ügyében elegendő volt, hogy Fenke



mokrata köztisztaság. Ha igazán magas színvonalon akarjuk városunkat vezetni, abba nem férhetnek bele pártpolitikai szempontok. Egy jó várospolitikának mindenki nyertese kell, hogy legyen, ezért lényegében különbözik a pártpolitikai küzdelemtől, amelyben óhatatlanul vannak veszteségek is. Az országos politikai döntések nagyon komoly hatással vannak az önkormányzati politikára, illetve behatárolják annak lehetőségeit. A helyes várospolitikának a jó kompromisszumokra kell épülnie. A megfelelő arányokat eltalálni viszont borzasztó nehéz feladat. Éppen ezért sok beszélgetésnek és vitának kell megelőznie az egyes döntéseket.

- Ön és Fenke Ferenc (MIÉP) külön frakciót ala-

dó volt, hogy Fenke doktor frakció-felszólalás keretében reagáljon a szocialista hisztériakeltésre. A Fidesszel tartott közös frakcióülések is az erőteljesebb szakmapolitikát szolgálják. Jó példa erre a Trianon-élmű helyreállítása kapcsán lezajlott érdemi vita. Ezek a frakcióülések a vitás kérdések rendezését szolgálják, későbbi közös álláspontunknak itt kell kikristályosodnia.

- Milyennek látja a kerületi ellenzékét?

- A kerületi ellenzék nem egységes. Az SZDSZ részéről bizonyos kérdésekben van kompromisszumkészesség, náluk vannak olyan politikusok, akik a szakmai kérdéseket szakmai alapon közelítik meg. Az MSZP részéről konstruktivitást

nem érzékelek, ami minden bizonnyal annak köszönhető, hogy nyolc esztendő után nehéz beletanulniuk az új szerepükbe. Folyamatosan keresik azt a terepet, ahol konfrontálódhatnak az új városvezetéssel, az „elhatárolódsdi szerepjátékuk” is erről szól. Ettől azonban egyetlen kátyúval sem lesz kevesebb Rákosmentén. Az Itthon Rákosmentén Egyesület tagjait bizonyos ügyek tárgyalásakor a sértettség vezérli, ami emberileg talán érthető, politikusként viszont nem szerencsés. A szociáldemokrata frakció még nagyon friss ahhoz, hogy munkájukat értékelni tudjam.

- Végezetül hadd kérdezzem egy személyes ügyről. Anyagi támogatást nyújtott egy székegy középiskolának. Hogyan értesült a diák problémájáról?

- Teljesen véletlenül. A csíksomlyói búcsún szereztem tudomást arról, hogy egy gyermekszentmikulói végzős gimnazista lány kénytelen félbehagyni a tanulmányait anyagi problémák miatt. Rajta segítettem saját zsebemből, hogy nagyobb eséllyel kezdjen neki a felnőtt életnek. Az eseteknek nyújtott szociális gondoskodás régóta szívügyem. Alapító tagja vagyok kerületünkben a Kaszap István Alapítványnak, amely segít a rászorulóknak ruhához, élelmiszerhez és gyógyszerhez hozzájutni. Ez az alapítvány fennállása óta már több mint 25 millió forintot osztott szét szociális célokra.

Zajkonferencia Pestszentlőrincen

Alexa György a parlamentben hívta fel a figyelmet a rákoshegyiek zajterhelésére

KILI TAMÁS

A Ferihegyi reptülőtér környezetében a zaj által legjobban érintett települések és kerületek országgyűlési képviselői, valamint polgármesterei találkoztak a repteret üzemeltető vállalatok vezetőivel október 29-én Pestszentlőrincen. Kerületünk Alexa György országgyűlési képviselő és Fejér Gyula alpolgármester képviselte.

A konferencia utáni sajtótájékoztatón Mester László polgármester, országgyűlési képviselő elmondta: a konferencián elhangzott olyan javaslat is, ami egy településnek pozitív változást jelent, ugyanakkor egy másik települést hátrányosan érintene. Ezért is fontos az együttműködés és a tolerancia.

Vágó József, a Nemzeti Közlekedési Hatóság Légiközlekedési Igazgatóság vezetője elmondta: a légügyi hatóság kérte a képviselő-testületek segítségét a jogalkotás előkészítésében. Felmerült a zajbírság kérdése is. Ebben is vannak már eredmények, ha a légi járművek fel- és leszállás során eltérnek az előírt szabályoktól, szankciókra számíthatnak. Vágó



József hangsúlyozta: közösen kell megtalálni azokat a kompromisszumos sarokpontokat, amelyek mentén egy működtethető reptülötter és egy élhető közösségi életet tudnak biztosítani mindenkinek.

Reinhard Kalenda, a Budapest Airport Zrt. (BA) vezérigazgatója a konferenciával kapcsolatban elmondta, hogy az a konstruktivitás és az együttműködés jegyében telt el, a résztvevő önkormányzati vezetők elismerik a zajcsökkentés érdekében hozott intézkedéseiket. Ugyanakkor megérti, hogy az önkormányzatok olyan konkrét intézkedéseket várnak, amelyeket most, vagy a jövőben a BA meg kíván tenni. Ezen a téren az önkéntes zajvédelmi és zajszigetelési programjukat kell

megemlíteni, amelyet a közeljövőben fognak elindítani, még a jogszabályi kötelezettség határideje előtt. Ennek ke-

Riz Levente polgármester szerint konferenciák helyett végre cselekvésre van szükség: a türelem elfogyott. „Elkészítettük, benyújtás előtt áll az a bírósági kereset, amelyet érintettsége okán egy rákoshegyi polgár indít birtokháborítás tárgyában. Szintén kész az a beadvány, amelyet a napokban juttatok el az Alkotmánybírósághoz, melyben az egészséges környezethez, testi és lelki egészséghez, tulajdonhoz, emberi méltósághoz való alkotmányos alapjogok sérelmére hivatkozva kérjük a Rákoshegy feletti le- és felszállás tilalmát, azaz az ezt megengedő jogszabályok megsemmisítését. Vizsgáljuk kártérítési per lehetőségét is, hiszen egyértelműen törvénytelenül épült meg annak idején a 2-es futópálya, amely a rákoshegyiek életét leginkább megkeseríti. Nem szeretnénk tovább várni, lépni kell, eljött az ideje.”

retében a BA zajszigeteléssel fogja ellátni a reptér szomszédságában lévő – a zajterheléssel leginkább érintett – lakóépületeket. A program

kiegészítő eleme egy új hajtóműpróbázó hangár építése, amely megfelel a kor követelményeinek, valamint az a zajvédő fal, ami már építés alatt áll az 1-es terminál közvetlen közelében, és a XVIII. kerületben élők egy részét védi majd a földi zajterheléstől.

A vezérigazgató támogatja, hogy a repülési előírásokat megszegőkkel szemben zajvédelmi bírságot szabjanak ki. Nem támogatja viszont azt a jogszabály-változtatást, amely az egész éjszakán át tartó repülési

A Budapest Airport közleménye

A BA átfogó zajszigetelési programot indított a reptér környékén élő közösségeket érő zajhatások csökkentése érdekében.

A BA megkezdte az önkéntes zajcsökkentési intézkedések megvalósítását azáltal, hogy zajszigetelést végez hálósobák ablakain, valamint ventilátorokat helyez el annak érdekében, hogy csökkent ablakok mellett is lehetséges legyen a friss levegő beáramlása. Az első fázis 2007-ben indul és körülbelül 250 ingatlant érint.

A passzív akusztikai intézkedések megtervezésére és végrehajtására szakmai zajszipartot hoztak létre, amely gondoskodik a szórólapok és jelentkezési nyomtatványok előállításáról az érintett lakosok részére.

Szeptemberben a BA zajvédő műtárgy létesítésébe fogott az 1-es terminál közelében. A zajvédő fal az épületek közt kiáramló zaj megszüntetésére szolgál.

A BA hozzáfogott egy új hajtóműpróbázó hangár létesítéséhez is, amely a hatékonyabb zajelnyelés érdekében korszerű zajterelő falakkal és zajelnyelő légtérrel kapukkal lesz felszerelve.

A BA kiemelt jelentőséget tulajdonít a reptülőtér és a környező közösségek közti kapcsolatoknak. Elkötelezettek, hogy megtalálják a helyes egyensúlyt a reptülőtér okozta gazdasági előnyök és a működéséből, illetve közelségéből adódó egyéb hatások között.

tilalomról rendelkezne. Az lenne a megoldás, ha az éjszakai zajterheléseket minimalizálnák. Bevezetésül elmondta, hogy a BA kiemelt jelentőséget tulajdonít a reptülőtér és a környező közösségek közti kapcsolatoknak. Elkötelezettek, hogy megtalálják a helyes egyensúlyt a reptülőtér okozta gazdasági előnyök és a működéséből, illetve közelségéből adódó egyéb hatások között.

A konferencia résztvevői megegyeztek abban, hogy folytatják a munkát, és februárban ismét találkoznak.

Alexa György a zaj ellen a T. Házban emelt szót

Alexa György országgyűlési képviselőnk a közelmúltban napirendelőtti felszólalásban hívta fel a figyelmet a rákoshegyiek érő reptéri zajterhelés gondjaira.

A képviselő elmondta: „Rákoshegyen naponta 100-150 gép repült el kertes házak fölött 50-300 méter magasan 75-110 dB hangkibocsátással. (...) A Budapest Airport adatai szerint határérték-túllépés azonban nem történik. Természetesen, hiszen számításait átlagolva végzik. De lehet-e átlagot számolni, amikor egy-egy alacsonyan szálló gép tönkretesz egy család nyugalma? Úgy gondolom nem!”

Olyan jogszabályokat sürgetett, „amelyek az érintett önkormányzatok bevonásával kerülnek kialakításra – súlyos szankciókat tartalmaznak a fel- és leszállási szabályokat megsértő légitársaságok számára –, a Rákoshegyen élők figyelembe vételével szabályozzák a 2. kifutópálya használatát. Megtiltják vagy jelentősen korlátozzák a reptülőtér éjszakai használatának lehetőségét.”



Nyolc helyi intézmény sikeres a minisztériumi pályázaton



Jurec Emil, Bella Tibor és Petrőczy Tibor kerületi iskolaigazgatók

Folytatás az 1. oldalról >

Dombóvári Csaba örömmel ismertette, hogy országos szinten a 125 induló önkormányzat közül a XVII. kerületi intézményeivel az ötödik helyet érte el, fővárosi viszonylatban viszont messze megelőzi az összes többi pályázót! Az elnyert összegek szerinti sorrendben első Szolnok város lett 53,9 M Ft-tal, második Miskolc 53,4 M-val, harmadik Somogy megye 46,8 M-val, negyedik Salgótarján 38,9 M-val, majd 120 pályázót maga mögé utasítva ötödik a XVII. kerület a nyolc intézményre jutó 38,6 millió forintos támogatásával. Budapesti szinten a második helyet a XIII. kerület szerezte meg, de a juttatás összegét tekintve csak harmadát kapták a rákosmentiek, 13,2 M-t. A plusztámogatást a pedagógusok

kiemelt munkavégzéséért járó kereset-kiegészítésre kell fordítani, eszerint (a minősítéstől függően) bruttó 70-140 E Ft-ot kapnak a dolgozók. Az alpolgármester köszönetét és elismerését fejezte ki a következő intézményeknek és vezetőiknek: Csicsergő, Hét színvirág és Százszorszép óvoda, illetve a Gregor József, Laborcz Ferenc, Szabadság sugárúti, Újlak utcai és Zrínyi Miklós iskola. Hab a tortán, hogy a nyolc nyertes közül egy „megfelelt”, egy „jól megfelelt”, míg a többi hat „kitűnő” minősítést kapott! Dombóvári Csaba hozzátette, hogy az önkormányzat lekéri a minisztériumtól a pályázati értékelést, hogy a jövőben a további hét, sikertelen kerületi pályázó és lehetőleg minden intézet eredményes lehessen.

Bella Tibor, az iskolaigazgatók szakmai szervezetének elnöke beszámolt arról, hogy nagyon nehéz munka volt összeállítani néhány nap alatt egy intézményenként 100-200 oldalas dokumentumot, ami a helyszínen működő (Comenius minőségbiztosítási rendszer szerinti) teljesítményértékelési programot mutatja be a gyakorlatban, bizonyítván, hogy a teljesítményorientációs rendszer működőképes. Béres Károlyné, az óvodavezetők szakmai szervezetének elnöke hozzátette, hogy hasonló pályázat korábban nem volt, de most a jó gyakorlatot követőket díjazták. A két elnök megköszönte a fenntartó önkormányzat támogatását, illetve valamennyiük példás összefogását, hisz csak így lehettek ily sokan eredményesek.

BALASSIS ÖREGDIÁK-TALÁLKOZÓ ÉS BÁL

A Balassi Bálint Gimnázium Baráti Köre ÖREGDIÁK-TALÁLKOZÓT ÉS BÁLT (<http://www.balassi-bp.hu/baratiakt.php>) rendez 2007. november 10-én (szombaton) 18 órától a Balassi Bálint Nyolcévfolyamos (volt Fürst Sándor) Gimnáziumban. A bál programját színesíteni fogja a gimnáziumban korábban végzett énekesek,

színművészek kulturális műsora. Jelentkezni lehet Balogh Ildikó iskolatitkárnál a 256-9719-es telefonszámon vagy az interneten: <http://www.balassi-bp.hu/oregfoglal.php>. Minden régi kedves diákot, szülőt és tanárt szeretettel vár a Baráti Kör vezetősége, a találkozó rendezősége.

A törődés napja Rákoskeresztúron

A Budapest Bank (GE Money Bank) rákoskeresztúri fiókjának valamennyi munkatársa és családtagjaik október 13-án délelőtt megszépítették az Eszterlánc Óvoda kertjét. A pénzintézet dolgozói az országszerte 21 helyszínen zajló törődés napja jótékonsági programozat keretében füvesítéssel, ültetéssel és a homokozó feltöltésével nyújtottak segítséget abban, hogy barátságosabbá és biztonságosabbá tegyék az intézménybe járó 110 halmozottan hátrányos kisóvodás mindennapjait.

A törődés napja elnevezésű rendezvénysorozat alkalmával a bankcsoport több száz munkatársa vesz részt csa-

rinttal támogatja.

Az akció keretében a Budapest Bank rákoskeresztúri fiókjának dolgozói és családtagjaik lefestették az óvoda udvarán található fajátékokat, feltöltötték a homokozót, valamint füvesítést és ültetést végeztek. A törődés napján meghívott vendégként részt vett Marschalkó Tamásné, az Európai Unió Projekt Iroda munkatársa is. A munkához szükséges eszközök beszerzése érdekében a bank 100 ezer forinttal támogatta az Eszterlánc Óvodát.

Az egyik legnagyobb hazai bankcsoportként a Budapest Bank tisztában van társadalmi felelősségével, ezért évek óta kiemelten fontosnak tartja, hogy a civil társadalom



ládtagjaival a helyi civil társadalom támogatását célzó akciókban. A bank alkalmazottai és menedzsmentje évente kétszer szociális és oktatási intézmények épületeinek felújításával, játszóterek építésével, helyreállításával és parkok kialakításával járul hozzá sok száz, többségében hátrányos helyzetű gyermek lakókörnyezetének és életkörülményeinek javításához. Emellett a bank a rászoruló intézmények alapítványait több millió fo-

kezdményezéseit felkarolva jelentős anyagi hozzájárulással és személyes közreműködésükkel is támogatják a gyermekeket és a rászorulókat. Az önkormányzati óvodának kevés forrással kell gazdálkodnia, ezért segítettek idén ezt az intézményt. Büszke vagyok arra, hogy a rákoskeresztúri fiók teljes létszámmal vett részt az önkéntes akción – mondta Gampel Gábor fiókvezető.

(A beszámolót a Budapest Bank készítette)

A diabéteszről és veszélyeiről

Az ingyenes szűrőprogramokon rengetegen vettek részt

SA SZABÓ ANIKÓ

Világszerte 1991 óta november 14-én, *Frederick Bantingnek*, az inzulin felfedezőjének születésnapján tartják a nemzetközi diabétesz világnapot, kerületünkben most először rendezett ilyen programot a Rákosmenti Cukorbetegért Közhasznú Egyesület.

Október 21-én a Dózsa Művelődési Ház adott otthont a rendezvénynek, amelyen előadásokat lehetett meghallgatni, szűrőprogramokon részt venni és vásárlásra is volt lehetőség. *Vargáné Herczeg Mária* szervező elmondta, hogy a kerületben kb. 5000 cukorbeteg él, de csak kevesen tagjai az



egyesületnek. Fontos foglalkozni a betegséggel és ismerni azt, mert így 28 százalékkal kevesebb szövődményt lehet elkapni. *Riz Levente* polgármester köszöntőjében riasztó számokat ismertett: a világon 171 millió ember szenved ettől a betegségtől, Ma-

gyarországon kb. 300 ezer a regisztrált beteg. Megelőzésére a három legfontosabb tényező az egészséges táplálkozás, a rendszeres testmozgás és a stresszmentes életmód. Elmondta, hogy közelről ismeri a problémát, mert nagyapja 17 évig cukorbeteg volt.

Ezután *dr. Hócz Zsuzsanna* belgyógyász kifejtette, a kettes típusú cukorbetegség 80 százaléka túlsúlyos, azért fontos, hogy lefogyjanak, hogy megelőzzék számos betegség kialakulását. *Imre Etelka* ételmisszernőnk, diabetikus a „fogyjunk, de ho-

gyan?” kérdéskört járta körül. Beszélt az egészséges táplálkozás jellemzőiről, és tippeket adott a fogyásra. Naponta 4-5-ször, de mértékkel együnk, és okosan válasszuk ki a gabonaféléket (teljes kiőrlésű, vagy félbarnát), a köretet, a tejterméket és italunkat. Hozzátette: a mozgás a test és lélek karbantartására kell, diéta helyett pl. táncoljunk.

Hevesi Tamás énekes 22 éve egyes típusú cukorbeteg. Hosszú évek tapasztalatait osztotta meg a hallgatósággal.

Az ingyenes szűrővizsgálatokra rengetegen jelentkeztek, hogy megmérassék cukrukát, koleszterinszintjüket, testsúlyukat, és tanácsadáson vegyenek részt.

Jótekonysági est a gondozottakért

A Liget 17 Alapítvány javára ajánlották fel a bevételt

SA SZABÓ ANIKÓ

A Liget 17 Alapítvány „Komoly célokért könnyedén” címmel jótekonysági rendezvényt szervezett október 27-én a Csekovszky művelődési házban.

A bevezetőben *Bordi András* bemutatta az alapítvány kuratóriumi elnökét, *Kissné Újvári*

Beatrixot, *Varga Károlyné* és *Kuzma Jánosné* kuratóriumi tagokat és az alapítványi ötletgazdát, *Szabó Józsefnét*, aki egyben a Liget Gondozási Központ vezetője. Az intézmény életéről vetített film után *Riz Levente* polgármester és barátainak együttese adott koncertet. Majd *Bordi András Csoóri*

Sándor Találkozásaim az anyanyelvvel című novellájának részletét, illetve *Örkény István: Nápolyi* című novelláját olvasta fel. Végül *Turcsi Zsófia* énekes műsora zárta a délutánt. A közönség megtekinthette még *Varga Gizella* babagyűjteményét is. A babák mindegyikéről *Varga Gizella* történetet mesélt és szívesen elmondta, hogy a világ melyik pontján és hogyan szerezte be őket.

A rendezvény belépőjeként fizetett összeget az alapítvány a gondozottjai számára nyújtandó korszerű feltételek és szakszerű ellátásuk biztosítására, és dolgozóinak továbbképzésére fordítja.



Segítség a szeretetotthonnak



MUNKATÁRSUNKTÓL

Szeptemberben a rákoscsabaiak segítségével megszépült a Lemberg utcában található Schweitzer Albert Református Szeretetotthon kertje. A Rákoscsabai Református Egyház köztség tagjai is sokszor nyújtottak már segítséget a szeretetotthonnak. A mostani akciót *Pájer Il-*

dikó, a Rákoscsabai Közösségi Ház igazgatója szervezte meg.

A „Rákoscsabaiak Csabáért” mozgalom keretén belül hatan – és a ház lakói közül is néhányan – vettek részt az idősek otthona kertjének rendbe tételeiben. A kerti munkával egy időben megszépült a szeretetotthon konyhája és étkezője is.

Szabad Szellemi Műhely Galgóczy Árpáddal

VÁRSZEGI VIKTÓRIA

Október 25-én ismét társasági estet rendezett a rákosmenti Szabad Szellemi Műhely a Tacuba étteremben, ahol *Barna Andor* önkormányzati képviselő beszélgetett *Galgóczy Árpáddal*, József Attila-díjas író, műfordítóval legújabb köny-

ve apropóján. Galgóczy hosszú éveket töltött a Gulágon, életének erre az embert próbáló időszakára már több művében is visszaemlékezett az író. A több mint kétórás diskurzus során a lágerélet egy másik, ez idáig kevésbé ismert oldalával is találkozhatunk az összejövettel vendégei.



Örökmécses, örök mementóként

1956-ban ezen a helyen fegyveres harcok folytak



MAGYARI HELGA

November 3-án a Szabadság sugárút és Péceli út találkozásánál az '56-os Alapítvány újabb emlékművet állított a tavaly avatott kopjafánál, amelyet *Tóth József* fafaragó művész ál-

modott meg és faragott ki. A Szabó Öntészeti Kft. vezetője, *Szabó József* és *Farkas Bálint* nagyvonalú adományaként készült el az örökmécses, amely előtt közel százan gyűjtöttek mécseseket és néma főhajrással adóztak az '56-os forradalom és

szabadságharc áldozatai előtt, azon a helyen, ahol 51 évvel ezelőtt fegyveres harcok folytak. A néma főhajítás után a közeli épület egyik helyiségében *Kulcsár István* nyugalmazott testnevelő tanár mondta el 1956-ról szóló verseit.

Ez az év ajánlata!

Way of Life!

500 EZER FT
BESZÁMITÁSI FELÁR

PLUSZ AJÁNDÉK
KÉREKRE SZERELT TAVASZI
TÉLI GUMI GARNITÚRA



Ajándékunk 2007. november 1-től december 31-ig, illetve az akció időtartama alatt a hazai gyártású személygépkocsikra érvényes, a Suzuki és a Suzuki Magyarországi Kereskedés által nyújtott ajándék. A költségek az akció nem vonatkozik össze és nem változtatja ki a garancia.

Értékmegfigyelés (költség):
5,3-7,5 l/100 km
CO₂-kibocsátás (kombinált): 172-182 g/km.

Évvégi kedvezmények Swiftre, Ignisre és SX4-re!
A Suzuki GÉRO márkakereskedésben
Új autó akár 1.300.000 forint kedvezménnyel!



A mi autók

Suzuki Géro márkakereskedés

1173 Bp., Pesti út 213. T./fax: 257-4021, 258-3186, 20/800-7410,
30/399-2386 • Szerviz: 8-17 óra, Használtautó telep: 257-4847
2000 Szentendre, Pannónia út 1. Telefon: 06-26/505-036,
Nyitva tartás: H-P: 9-18, Sz.: 9-13, www.rojiksuzukigero.hu,
e-mail: rojiksuzukigero@t-online.hu

Első Sabian Day Budapesten

A világhírű kanadai hangszergyár első bemutatókoncertje a Dózsában

✎ HORVÁTH TIBOR

A világhírű kanadai Sabian hangszergyár neve alatt először volt hivatalos bemutatókoncert Magyarországon, a Dózsa Művelődési Házban. Martonosi György az első magyar dobos, aki a gyártól kontinentális reprezentánsként szerződést kapott. A Dózsa zenei rendezvényei legtöbbször „teljes körűek”, hiszen a koncertekhez kurzusok és kiállítások kapcsolódnak. A délutáni mesterkurzuson, amelyet a német Claus Hessler tartott, főleg zenészek vettek részt.

Claus Hessler jelenleg a Norddeutsche

Rundfunk zenekarában játszik.

A kétrészes esti koncertet a neves jazz-zenészekből álló Csapd le Csabi kezdte, amelyben Csejtey Ákos szaxofonozott, Cseke Gábor zongorázott, Studniczky László basszusgitározott és Pusztai Csaba dobolt, aki ösztöndíjasként a világhírű amerikai Mancini egyetemen végzett. Őket követte a Sabian szlovák reprezentánsa, Julius Petrus, aki szólót játszott, a közönség nagy öröme. A szünet után a házigazda Martonosi György együttese, a Trio Olamar Bartók ihlette jazzátldolgozásokat játszott. Ezzel a



műsorral léptek fel az októberi varsói nemzetközi jazz-zongora fesztiválon is. A virtuóz zongorista Oláh Zoltán mellett Péter öccse bőgőzik, a trió harmadik tagjaként.

Ezt követte az este fénypontja, Claus Hessler önálló produkciója, amelynek során hírnevéhez méltóan a dobolás mai eszköztárával ejtette ámulatba a nagyérdeműt.

Az estet Dörnyei Gábor szólókoncertje zárta. Dörnyei hosszú évek gyakorlásával alakította ki különleges technikáját, amelyet egy kétlábdobos gigantikus dobfelszereléssel mutatott be.

A Latin Duó ismét Rákoskerten

Tátrai Tibor és Szűcs Antal Gábor fantasztikus koncertet adott

✎ HORVÁTH TIBOR

Fantasztikus zenei élményben lehetett azoknak része, akik október utolsó vasárnap estéjét a Rákoskerti Művelődési Házban töltötték. Itt adott ugyanis koncertet hazánk két legendás gitárosa, Tátrai Tibor és Szűcs Antal Gábor.

Immár harmadik alkalommal koncertezett nálunk a Latin Duó két virtuóza, kétszer 50 perces koncertjük a legmagasabb igényeket is kielégítette, a remek, teltház hangulatáról nem is beszélve. A közönség vastapsa még két ráadás nótára sarkallta Tibuszékat, ezt követően pedig lemezeiket dedikálták a



rajongóknak. Tátrai Tibor és Szűcs Antal Gábor az őszi folyamán készíti el negyedik stúdióalbumát. Pontosabban nem is egyet, hanem kettőt, ugyanis két szerzői lemez jelenik meg. Ennek az az oka, hogy igen eltérő zene

kerül a korongokra. Tátrai klasszikus ihletű szerzeményeinek megszólaltatásához a Mendelssohn Kamarazenekar ad segítséget (hangszerelő: Pacsay Attila), Totya (Szűcs Antal Gábor) pedig marad a rá jellemző,

dallamos latin muzsikánál, amelyben a gitár dominál, s mellette színesítésképp tűnnek fel ütőhangszerek, hegedű, vagy épp groove-ok. A lemezbemutató koncertre december 15-én a Művészetek Palotájában kerül sor.

Ifjú tehetség a Bartók Zeneházban

✎ MUNKATÁRSUNKTÓL

Október 28-án az Ifjú tehetségek, pályakezdők sorozatban Balla Noémi mutatkozott be a Rákoshegyi Bartók Zeneházban. Noémi csellóját a Mol támogatásával kapta meg egy pályázaton, s egy kellemes hangulatú koncerten mutatkozott be a közönségnek új hangszerével. Műsorán J. S. Bach-, Pachelbel-, A. Vivaldi- és Popper David-darabok szólahtak meg. Balla Ferenc, Ugron Katalin, Noémi szülei közre is működtek, zongorán Ella Gabriella tanárnő játszott. A koncertet Dombóvári Csaba alpolgármester támogatta, aki kislányával vett részt a meghitt hangulatú hangversenyen.

Vidám bál az iskolában

Martonosiné Orosz Márta és Császár József az idei lokálpatrióta díjazottak

SZABÓ ANIKÓ

Október 27-én kilencedik alkalommal rendezte meg a XVII. kerületi Lokálpatrióták Egyesülete a Lokálpatrióta bált a Gregor József Általános Iskolában.

A vendégek a Samba Batucada ütőegyüttes dobos show-műsorát élvezhették, majd Holló Szilárd egyesületi elnök mondott megnyitó beszédet. Az elnök tájékoztatta a kerületi vállalkozókat, politikusokat, közéleti személyiségeket és vendégeiket az egyesület munkájáról. Márciusban és szeptemberben sikeres véradást szerveztek, a résztvevők számának rekordját majdnem sikerült megdönteni. Áprilisban a rákoshegyi lokálpatrióta nap keretében Fejér Gyula alpolgármester idegenvezetésével ismerhették meg az ott élők a kerületrészt nevezetességeit, látnivalóit.



Riz Levente polgármester köszöntőjében a lokálpatriotizmus négy

fontos jellemzőjét emelte ki: büszkeség, hűség, felelősségvállalás és cselekvés. Büszkeség és hűség ahhoz a településhez, ahol élünk, felelősségvállalás nemcsak önmagunkkal, hanem a közösséggel szemben, és ami a

legfontosabb: a cselekvés. A lokálpatriotizmust ugyanis nem csak „érezni”, hanem csinálni kell. Ennek egyik aktuális példája a keresztúri főposta kapcsán létrejött összefogás, vagy az egyik kerületi óvoda érdekében tett vállalkozói közérdekű

kötelezettségvállalás, amely során az összes nyílászárót kicserélték, a homlokzatot pedig felújították. Az önkormányzat köszönettel tartozik mindenkinek, aki tesz a kerületért, tette hozzá Riz Levente, végül Babusa János pápaszobrának támogatására kérte a megjelölést.

Az év lokálpatriótája díjat Martonosiné Orosz Márta, a Dózsa igazgatója, illetve az egyesületi alapító tag, Császár József kapta.

A szlovák kisebbségi önkormányzat hagyományörző csoportjának műsora után volt tombola, majd az Alba Cocktail zenekar szórakoztatta a résztvevőket hajnalig.

Konferencia Csekovszky Árpád emlékére

ALBRECHT JÚLIA

Október 14-én „...Az eltűnő időből ez őriz meg...” címmel nyílt kiállítás a Csekovszky Gyűjtemény Kiállítóházában a tíz éve elhunyt Csekovszky Árpád tanítványainak alkotásaiból. A hozzá kapcsolódó egynapos konferenciát a Csekovszky Művelődési Házban a Csekovszky Árpád Művészeti Közalapítvány rendezi, november 10-én 10-16 óráig. A szakmai konferencia témája Csekovszky Árpád keramikus-szobrászművész munkásságához kapcsolódva az építészeti terek és társzművészetek kapcsolata lesz. Műkritikusok, művészettörténészek, alkotóművészek elemzései nyomán betekintést nyerhetünk majd abba

a téralakító művészeti szemléletbe, amelynek egyik úttörő alkotója volt Csekovszky Árpád.

Csekovszky Árpád habitusát őrzik tanítványai, kollégái, ismerősei, szellemi hagyatékát azonban mindezeknél túl őrzi a magyar és az egyetemes művészet-történet, kultúrtörténet is.

Halála után egy évvel az önkormányzat a családdal összefogva létrehozta a Csekovszky Árpád Művészeti Közalapítványt, amelynek elsődleges célja, hogy segítse az alkotói hagyaték továbbélését. Az alapítvány létrehozta a kiállítóházat, szakszerűen dokumentálta a teljes életművet, egy antológiában megjelenítette azt, és 2001-ben megrendezte a Vigadóban a mester retrospek-



tív életmű-kiállítását is, s számos tárlaton szerepelteti az alkotásokat, segítve ezzel is, hogy egy hiteles, általánosan elfogadott kép alakulhasson ki a köztudatban, a művészeti közéletben Csekovszky Árpád munkásságáról, hagyatékának valódi

értékeiről. Az alapítvány a Csekovszky Művelődési Házzal közösen rendszeresen szervez kiállításokat, előadásokat, tanulmányi versenyeket, vetélkedőket, kreatív foglalkozásokat diákoknak és pedagógusoknak egyaránt. A kerek évforduló alkalmából a tanárra is hangsúlyosan emlékeznek. Csekovszky Árpád negyven éven át oktatott a Magyar Iparművészeti Főiskolán, szellemi műhelyéből több generáció nőtt föl, sokan közülük nemzetközileg is közismertek.

Csendesen hagyta dolgozni a hallgatókat, elvárta a szorgalmat, a jelenlétet, az igényességet, de csak ritkán irányított, amikor tévedéstől féltette növendékét, vagy éppen nagyon jó útnak látta a

próbálkozását. Mindenki elfogadta benne a hiteles embert, mert alkotásainak minősége meggyőzte őket. Tanáruk a diákok elmulasztásával komoly gonddal figyelte pályájuk alakulását, nem hiányzott egyetlen kiállítás-megnyitóról sem, és nem hallgatta el véleményét, amely mindig előrevivő volt. Sokan kollégaként szerették meg őt igazán, mert látták jóindulatát, érezték támogató erejét, szeretetét.

Ez a kiállítás is bizonyítja, hogy Csekovszky Árpád tovább él tanítványai alkotókedvében, igényességében.

(Az írás Albrecht Júlia képzőművész, a Csekovszky Árpád Művészeti Közalapítvány Kuratóriumának képviselője beszámolójának szerkesztett változata)

Tizenkét dühös ember a Gózonban

A színészek hitelesen tolmácsolták azt a metamorfózist, amely végbement a társaságon

✎ HORVÁTH TIBOR

Kimár kilencedik évadját kezdte meg szeptemberben. A Gózon 35. bemutatója keretében a XX. századi amerikai drámairodalom újabb gyöngyszemét, a Tizenkét dühös embert vitte színpadra Csizsár Imre.

A 12 esküdt, valamint a tárgyalás elején és végén felbukkanó altiszt sűrű atmoszférát teremtett a deszkákon. A darab írója, Reginald Rose legsikeresebb művének születéséről így ír: „A Tizenkét dühös ember az egyetlen olyan darabom, amely személyes élménnyel kapcsolatos. Egy hónappal a megírása előtt ugyanis egy esküdtszék tagja voltam. Az esküdteknek emberölés tárgyában kellett ítéletet mondania. Miután ez volt első részvételem ilyen tárgyaláson, megvallom, a dolog nagy hatást gyakorolt rám, bár a beválasztásommal kapcsolatos hivatalos értesítést zsémbes morgással fogadtam. Különös módon azonban, elfoglalva helyemet a tárgyalóterem-

ben, szemtől szemben találtam magam a vádlottal, akinek sorsa kisebb-nagyobbrészt az én kezemben volt. Ettől kezdve viselkedésem gyökeresen megváltozott, kezdtem élénken odafigyelni a hallottakra, a vádlott, a tanúk, az ügyész, az ügyvéd magatartására. Megdöbbenett a terem közönyös, hivatalos, kincstári nyugalma, a maszkyszerű arcok. Sosem kerültem bárminek is ennyire a hatása alá...”

A Soproni Petőfi Színház tagjai, élükön Selmeczi Rolanddal, a 8. esküdttel, hitelesen tolmácsolták azt a metamorfózist, amely végbement a társaságon, szellemi és erkölcsi párviadalaik megvívását követően. Helyszínünk az esküdtek szobája egy New York-i bíróságon ötven évvel ezelőtt. Tizenkét esküdtnak döntenie kell egy apagyilkossággal vádolt 16 éves fiú sorsa fölött. Ha felmentik, talán egy bűnösöt szabadítanak a társadalomra, ha elítélik, lehet, hogy egy ártatlan embert küldenek a halálba. Tizenkét ember először és utoljára találkozik egy kulcsra



Selmeczi Roland, a 8. esküdt

zárt szobában, hogy megvizsgálják a tényeket, de saját életüket képtelenek az ajtón kívül hagyni.

A tinédzser vádlott „egy mocskos környék szétmállott családjának a terméke”. A srác már 14 évesen autót lopott, apja pedig ötéves korától ököllel verte. A kezdő szavazás (ártatlan/bűnös) 1-11-ről indul, mindössze egy

(vagy 11?) szavazat hiányzik az egyhangú döntéshez. Ám a helyzet fokozatosan változni kezd, és az idő haladtával már nem is egy szimpla gyilkossági esetről szól a történet, hanem a bennünk lévő előítéletekről, félelmekről, szerepeinkről, illetve a rejtegetni kívánt gyöngeségeinkről. Az esküdtek közötti értelmi és érzelmi intellek-

tusbeli különbségek igen hamar szemet szúrhatnak. Nagyobb vehemenciával pont azok támadják a vádlottat, akiknek erre a legkisebb erkölcsi alapjuk sincs. Az ő szemükben a szemtanúk által elmondottak „szilárd alapon” nyugszanak, hiszen azok egyértelműen alátámasztják a „közönséges, hülye, proligyerek bűnösségét”. A legkeményebb jelzőket éppen attól kapja a vádlott, akinek megjelenése, stílusa és neurotikus érvelése a legkevésbé sem comme il faut. Incze József remekel a 10. esküdt szerepében, de mégsem az ő csökkönyössége a legkitartóbb, hanem a 12. esküdté (Nagy Gábor), aki saját fiának gyűlölete miatt nem képes ártatlannak vélelmezni a fiút: „Érzem a kést befelé!” FELDOLGOZATLAN MÚLTJÁT SÚLYOS TEHERKÉNT CIPELI mindaddig, amíg nem képes szembenézni apaként történő elbukásával. Ám egyszer minden maszk lehullik...

Reginald Rose lefegyverző klasszikusa után egyetlen dühös ember sem maradt a Gózonban.

Szőnyeg, laminált padló



Nézzen be!....
Megéri!



BUDAPEST, PESTI ÚT 240.

Dózsa Művelődési Ház

(Pesti út 113., tel.: 256-4626)



November 10-11., Kodály 125. Kodály születésének 125. évfordulója, s ehhez kapcsolódóan kétnapos ünnepi koncert.

November 13-29.: Babusa János szobrász kiállítása. Bevezetőt mond: dr. Feledy Balázs művészeti író.

November 15., 10 órakor és 14.30-kor: Bóbita bérlet gyermekszínházi előadás-sorozat, Rigócsőr király – mesejáték a pécsi Bóbita Bábszínház előadásában.

November 17-én, 17 órakor: Nemzetiségi gála.

November 18-án, 20 órakor: Jazz Presso – Cornelio Tutu Band. Cornelio Tutu – gitár, Oláh Zoltán – zongora, Oláh Péter – bőgő, Csomós Ferenc – dob, Perger „Guszt” – ütőhangszerek. Belépő: 800 Ft.

November 18-án, 10 órakor: Családi vasárnap: A dzsungel könyve – mese-musical a Bubik István Színház előadásában. Belépő: 800 Ft.

November 20-án, 18 órakor: II. Rákosmenti Összművészeti Fesztivál. A kerületben élő képző-, ipar- és fotóművészek közös kiállítása, majd gálaműsor.

November 22., 14.30-kor Bagoly Színház – A két Lotti, színházi előadás 11-14 éveseknek a Nevesincs Színház előadásában.

Csekovszky Árpád Művelődési Ház

(Hősök tere 9. Tel.: 256-0267)



November 9-én, 14-16 óráig: Ötletkuckó – szalvétatechnika sokféleképpen. Részvételi díj: 200 Ft/alkalom, foglalkozásvezető: Kobza Enikő.

November 10-én, 16-19 óráig: Márton nap a Diadal Úti Általános Iskolában. 16 óra: Kézműves-foglalkozás, lampionkészítés. 17 óra: Lampionos felvonulás. 18 óra: Táncház Csatai Lászlóval és barátjaival.

November 10-én, 20-24 óráig: Szombat Esti Táncparti – Márton-napi Bál, játszik a TomCatBand együttes. Belépődíj elővételben: 1200 Ft, a helyszínen 1500 Ft, klubtagoknak 600 Ft.

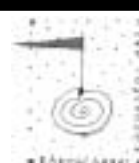
November 16-án, 9 órától: Afrika délelőtt a tolerancia napja alkalmából, a Diadal Úti Általános Iskola diákjainak részvételével.

November 17-18., Amatőr művészeti találkozó és továbbképzés. Szombaton Csekovszky Árpád öröksége - Pannonhalmi Zsuzsanna Nívó-díjas keramikus művész, a Magyar Keramikusok Társaságának elnöke, egyetemi tanár előadása. Az etruszk kerámiaművesség – Albrecht Júlia tanár, képző- és iparművész előadása. Gyakorlati foglalkozások: Albrecht Júlia tanár, képző- és iparművész; Kacsó Péter keramikus művész; Rabie M. Hadie keramikus művész; Tömpe Emőke képzőművész közreműködésével. 16 órától: a Csekovszky Gyűjtemény Kiállítóház megtekintése, beszélgetés Csekovszky Árpáddal. Vasárnap: Óskori kerámiaművesség, a kerámiaművesség kialakulása – Bodnár F. Katalin muzeológus, régész előadása. Az egyiptomi fajansz technika – Albrecht Júlia képző- és iparművész előadása. Gyakorlati foglalkozások.

November 17-én, 18.30-kor: Művészeti Szalon 2007: Dombóvári Antal helytörténész: Rákosliget története című könyvének bemutatója és Rákosligeti életképek – Ács József fotókiállítása. Köszöntőt mond: Dombóvári Csaba alpolgármester.

Rákoscsabai Községi Ház

(Péceli út 222. Tel.: 256-9526)



November 8-29-ig: Magyar Királyok Történelmi Panoptikuma. A kiállítás megtekintését audio tárlatvezetés segíti.

November 11-én, 18 órakor: Tolcsvay László – Tolcsvay Béla Magyar Mise, Rockoratórium a Nepomuki Szent János Templomban (Péceli út 229.).

November 20-án, 14 és 18 órakor: Kalandozások Észak-Amerika vadnyugati Nemzeti Parkjaiban, 1-2 rész. Rendhagyó földrajzóra.

FELHÍVÁS: A pedagógus játszik, a diák nyer – rákoscsabai iskolák és óvodák pedagógusainak vetélkedője november 21-én, szerdán 15 órától. Óvodánként és iskolánként 5 fős csapatok jelentkezését várjuk. Nevezési határidő: november 9. péntek.

Csabai fiatal tehetségeket keresünk! Ha csabai vagy, és úgy érzed, valamilyen tevékenységben kiemelkedő teljesítményt tudsz nyújtani, akkor gyere el/gyertek el (max. 5-10 fő/csoport) a Csigaház Csabai Karácsonyára (december 8.), és mutassátok meg tudásotokat. Jelentkezési határidő: november 16.

Rákoshegyi Községi Ház

(Podmaniczky Zsuzsanna utca 3. Tel/fax: 258-3394)



November 17-én, 10-16 óráig: NapSziget Művészeti fesztivál – Az Óvodai Élet és az Új Katedra pedagógiai szakfolyóiratok bemutatkozója, majd pódiumbeszélgetések. Művészeti iskolák, Zalán Tibor költő, Szappanos Gábor író, Egyed Tibor képzőművészek bemutatkozása. Képzőművészeti kiállítás: Tóth Gabriella festményei, Bágya Ferenc fotográfiái, Egyed Tibor grafikái, illetve Dombrádi István szobrai tekinthetők meg a fesztivál ideje alatt.

November 18-án, 18 órakor: Galgóczy Árpád könyvbemutató irodalmi estje. Közreműködik: Bács Ferenc színművész.

Rákoskerti Művelődési Ház

(Rákoskert sugárút 66. Tel.: 257-4498)



November 10-én, 14.30-kor: „Fűben, fában orvosság” – orvoslás gyógynövényekkel. Előadó: Szabó Gyuri bácsi, a „bükki füvesember”.

November 10-én, 17 órakor: Zaláné Tarnói Veronika és Forgács Renáta közös kiállításának megnyitója.

November 10-én, 19 órakor és november 18-án 19 órakor: Déry-Presser-Adamis-Pós: Képzelt riport egy amerikai popfesztiválról. Az Ascher Oszkár Színház zártkörű premierje.

November 11-én, 17.30-kor: Györffy Sarolta: Találkozások Pityuval című könyvének bemutatója. Köszöntőt mond: Dunai Mónika, a szerzővel beszélget: Kondor Katalin.

November 17-én, 20 órakor: Erzsébet-napi bál, zenél a Kristály Duó.

November 18-án, 16 órakor: „Síri csak a győztesnek szabad!”, beszélgetéssorozat a magyar sport jeles képviselőivel. Első vendég: dr. Csapó Gábor.

Rákoshegyi Bartók Zeneház

(Hunyadi utca 50. www.bartokzenehas.hu)



November 20., kedd 18 óra: A maglódi Vermes Péter Művészeti Iskola hangszeres növendékeinek és vendégeinek a bemutatója. Belépőjegy: 800 Ft.

Gózon Gyula Kamaraszínház

(XV. utca 23. Tel.: 253-0380)



November 9., 19 óra: Edward Albee: Nem félünk a farkastól. Rendező: Csizsár Imre. Bérletszűnet, jegyek válthatók.

November 10., 19 óra: Gózon kabaré – dalok, jelenetek a 100 éves magyar kabaré történetéből (Gábor Andor, Karinthy Frigyes, Heltai Jenő...). Kabos Gyula bérlet 1. előadás, jegyek válthatók.

November 16., 19 óra: Mondja el az életét! Aki mondja: Dobó Kata színművész. Aki hallgatja: Verebes István rendező. Bérletszűnet, jegyek válthatók.

November 17., 19 óra: Nem félünk a farkastól – színmű három felvonásban. A Gózon Gyula Színház vendégjátéka a Pincészházban.

November 19., 10 óra: Hattyúk tava, J. K. A. Musaus: Az elrabolt fátyol c. műve alapján. Bérletszűnet, jegyek válthatók.

„Vízfesték”-kiállítás a természetről

Az íriszsorozat darabjai ugyanazt a motívumot ábrázolják többféleképpen

✎ SZABÓ ANIKÓ

Buczkó Imre festő-grafikus, művészeti író Színezett vízzel kiállítás-sorozatának negyedik része október 30-án a Dózsa Művelődési Házban nyílt meg. A művész első akvarellkiállítása még 1998-ban volt.

A megnyitó előtt Bodor Palkó Pál Radnóti-díjas előadóművész Utassy József Magyarország című versével köszöntötte a vendégeket, a jelenlévő művészeket (többek között Mecsek Hargita képzőművészt, Tóth József-faragót, Forintos Anna festőművészt). A tárlat megnyitó beszédén Bereczky Loránd, a Magyar Nemzeti Galéria főigazgatója elmondta, hogy



míg néhány évtizede eltűnőben voltak a régi technikák, formák, az ezredfordulón ismét erőre kapott Magyarországon az akvarell. Sok festő nem tud akvarellt festeni, mert ez a technika speciális mesterségbeli tudást követel. Buczkó

Imre viszont mesterszinten műveli ezt az ágat, mintha rá szabták volna a vízfestékekkel való kifejezésmodot, fejtette ki Bereczky Loránd. A képekből kitűnik, hogy Buczkó Imrének szüksége van a természetre, számára mindig élmény a táj, az

utazás, ebből építi fel műveit, amelyekben benne van egyénisége és lelke. Bereczky Loránd külön kiemelte a négy képből álló íriszsorozatot, amelynek darabjai ugyanazt a motívumot teljesen másként ábrázolják. A főigazgató szintén megemlítette a festő szentföldi zarándoklata nyomán készült képeket. Buczkó akvarellkiállítása a szem ünnepe, zárta beszédét Bereczky.

A megnyitón a közönség megvásárolhatta a festő önéletrajzi ihletű könyvét, az „Airport art”-ot. Buczkó Imre jezsuitsálemi útja során készült festményei novemberből a Magyar Nemzeti Galériában láthatók.

Kodályra emlékeznek

✎ MUNKATÁRSUNKTÓL

Novemberben két-napos koncertsorozattal emlékeznek Kodály Zoltánra a Dózsa Művelődési Házban. 10-én, 19 órakor mutatják be Kiss Ferenc: Pávaének – Kodály Zoltán gyűjtésű népdalkincs kortárs feldolgozását. Közreműködik: Bognár Szilvia, Herczku Ági, Szalóki Ági ének, az Etnofon Zenei Társulás, a Profán vonósnyegyes. Ünnepi köszöntőt Riz Levente polgármester mond. November 11-én 16 órától „Népzene – műzene” címmel a Liszt Ferenc vegyeskar jubileumi Kodály-programját tekinthetik meg az érdeklődők.



l30

Nyílt hétvége:
2007. október 26-28.

bevezető áron már
2.999.000 Ft-tól*

3 év
garancia

HYUNDAI Gold

* Rendszeres. Az ajánlat 2007. október 15-étől december 31-ig vagy a készlet erejéig érvényes. A fenti illusztráció. A modell fogyasztása (várt/valós) és forgalmi viszonyoktól függően: 4,7-7,6 l/100 km, CO₂-kibocsátás (várt/valós és forgalmi viszonyoktól függően): 125-182 g/km.

www.hyundai-gold.hu

Hyundai Gold Márkakereskedés és Szerviz XVII. kerület, Hajdúcsárda u. 10., a Keresztúri úti felüljáró lábánál
Telefon: 253-6040, +36 70 450-1304, +36 70 377-7352
www.hyundai-gold.hu

Kerületi koccanások

Szakemberek a téli közlekedésről



A színes házaknál a lámpaoszlop is kidőlt. A Pesti út 360. előtt négy autó ütközött

Télen a balesetveszély nagyobb, mint nyáron, ezért legyen autónkban mindig hólapát, hólánc, jégoldó spray és meleg kesztyű. A legtöbb autós mégsem mérlegel reálisan, holott egy kisebb koccanás is százazrekbe kerülhet. Talán épp emiatt október végén és november elején a kerületben is elsziporodtak a koccanásos balesetek.

MUNKATÁRSUNKTÓL

Ügyeljünk arra, hogy valamennyi kerékre téli gumi kerüljön, nem elegendő csupán a hajtott kerekek átszerelése. Lehetőleg külön lemezfelni-re szereltesstük a téli abroncsot, ezzel megóvjuk az utak sózására használt vegyszerektől a mutatót, ám érzékeny, sérülékeny alufelnt. Tavasztól őszig a felni-re szerelt téli gumikat mindig egymásra fektetve, és ne állítva tároljuk. A gumik élettartama 6-7 év, ezután a szemmel láthatóan öregedő, csere-

pessé váló gumiabroncs sokat veszít eredeti tulajdonságaiból, és balesetveszélyessé válhat. A hideg, esetleg havas téli útviszonyok között a fékút (50 km/órás haladási sebességnél) akár duplája is lehet a nyári gumival közlekedő autó számára.

A téli közlekedés során a legkockázatosabbnak mindenképp a fékezés számít. A korszerű fék magába foglalja a legújabb generációs ABS-t, a kipörgésgátlót (ASR-t), az elektronikus differenciálzár funkciót és az elektronikus stabili-

tásmegőrző programot (más néven kitörésgátlót, ESP-t). Segítségével minden menethelyzetben ellenőrzés alatt tartható az autó. Ennek ellenére tisztában kell lennünk azzal, hogy elsőkerék-hajtású autóval, havas úton haladva, kanyarodáskor gyakran elegendő gyors gázélével és apró kormánykorrekcióval a kijelölt íven tartani járművünket, ha túlkormányozottá válna. Az alulkormányozottságon szintén gázélével és/vagy enyhe fékezéssel segíthetünk. A hátsókerék-hajtású gépkocsiknál a túlkormányozottságnál gyors ellenkormányzás és lassú gázélével a feladat, az alulkormányozottságon gázadással segíthetünk havas úton.

Elkőborolt, majd megkerült a mentőkutya

MUNKATÁRSUNKTÓL

Elveszett, majd két nappal később megkerült egy nemzetközi bevethetőségi vizsgás mentőkutya november 1-jén a XVII. kerületben. A ritka eb értékét az adja, hogy a minősítésével tagja lehet annak a nemzetközi reagálású csoportnak is, amely az ENSZ irányítása alatt 32 órán belül bármely katasztrófa sújtotta területen képes segíteni a kutatásban.

A Pannon Mentőkutya Alapítvány elnöke, Balázs László szerint a Morris névre hallgató francia pásztor beauceron négyéves, doberman méretű kan, kiszökött egy Jászberényi úthoz közeli kertből, és követte gazdája nyomát a

buszmegállóiig. Mivel tulajdonosa korábban ott buszra szállt, elvesztette a nyomot. Később a kutyát a közeli benzinkút-nál látták, ahol késő este három fiatal lány meg-sajnálta, s magukkal vitték a gazdátlan állatot.

Az ideiglenes befogadó november 3-án a híradásokból értesült arról, hogy nem egy átlagos négylábúról van szó, és sokan keresik Morríst.

Morris az elmúlt három évben számos eltűnt ember utáni kutatásban is részt vett itthon, és egy hónapja a külföldi engedélyt is megkapta.

Az alapítvány ezúton köszöni az ideiglenes befogadónak a gondviselést, valamint mindenkinek az önzetlen segítséget.

Ismét 300 forint a benzin



TÖRÖK BARKÁCSÁRUHÁZ

Iparosok - házépítők - lakosság boltja
350 nm-en 10 000 féle termék
KÍNÁLATUNKBÓL:

zár, lakat, vasalás, rézveret, profi és barkácsszerszám, kisgép, alumínium- és falétra, festék és vegyi áru, villanszerelési anyagok, vízszere-lési anyagok, barkácsoló, szerszámnyél, szeg, huzal, csavar, forgácsolap, Friulsieder olasz rögzítéstechnika, mezőgazdasági és háztartási cikkek, kerítésfonat, lánc, kötél, dexion-salگو polcrendszerek

ÉS MÉG SOK EGYÉB, AMI EGY

KERTESHÁZ-TULAJDONOSNAK KELL.

Szinte MINDEN EGY HELYEN.

Nyitva: hétfő-péntek: 8.00-16.00 óra, szombat: 8.00-13.00 óra
Budapest XVII., Rákoshgy, Táncsics M. u. 38. Telefon: 258-5644

FINOMFALATOK KONYHÁJA

Ebéd ingyenes házhozszállítással (XVI., XVII. kerületben)!

Változatos, házias ételek,

600.-Ft/adag.

Bp. XVI., Köztársaság útja 23.

Tel.: 405-4271,

(06-30) 357-3421



Hirdetésfelvétel:

tel/fax.: 259 0511

Mobil.:

06 20 9341257

e-mail:

hirhozo@invitel.hu,

hirhozo@chello.hu

Felemás eredmények

„A kézis lányok magabiztosan, fegyelmezetten játszottak”

KÁROLY GÁBOR

Október 28-án az Érdi VSE csapatát fogadta a Lakóhely az Újlak utcában. A mérkőzést az érdi csapat nyerte, magabiztos játékkal, a hazai hibákat kíméletlenül kihasználva 36-30-ra. A vereség okairól *Jakab Ferencet* kérdeztük. Elmondása szerint 30 lött góllal nem szabad pontot veszteni, a vereség oka egyértelműen a katasztrofális védekezésnek köszönhető. Az Érdi VSE tavaly a kiesés ellen küzdött, igaz a nyáron jelentősen megerősödtek (főként a megszűnő Postásból érkeztek játékosok), de ennek ellené-

re verhető alakulat. A védekezés nem állt össze, még nincs „kész” a csapat, a sérültekről nem is beszélve. Jakab szerint jelenleg a Lakinak nincs olyan játékosa, aki a „hátára venné a csapatot” a nehéz helyzetekben.

Az első hat forduló után mindössze két meccset nyert a Lakóhely, ezek után már a sikertelenség is nyomasztotta a csapatot. Ilyen előjelekkel utaztak kerületünk kézis lányai Szigetszentmiklósról november 4-én, ahol 25-24-re legyőzték a vendéglátókat. Az elnök elmondása szerint csupán a végeredmény tűnhet szo-

rosnak, maga a mérkőzés izgalommentes volt. A lányok magabiztosan, fegyelmezetten játszottak, amely meg is hozta az eredményt. „Nem tűnt könnyű mérkőzésnek, hiszen a szigetszentmiklósiak okoztak már több meglepetést, tehát meg kell süvegelni a lányokat a jó eredményért.”

A Lakóhelyi SE jelenleg 7. helyen áll a 12 csapatos NBII-ben, 5 pontra lemaradva az élen álló Bugyi SE-től. A következő fordulóban a Gödöllőt fogadja a Laki (november 10. 12.30, Újlak utca), majd a Vecsés SE csapatához látogatnak november 18-án.

Kosárlabda: a bennmaradás a cél

Újabb vereségeket szenvedett a Budapest I. osztályának „A” csoportjában szereplő kerületi csapatunk, a Keresztúri SE.

KÁROLY GÁBOR

Október 24-én a Közgazdák csapata 69-52-re, majd 28-án az Angyal-földi TTE verte a keresztúriakat 88-67-re. A mérkőzésekkel kapcsolatban a csapat elnökét, *Thullner Gyulát* kérdeztük. Véleménye szerint, mindkét mérkőzésre az volt a jellemző, hogy játékosai elfáradtak az összecsapás végére. Az utóbbi találkozón mindössze egyetlen egy cseréjéig volt a csapatnak. Az okok közt betegség,

sérülés és a munka szerepe, hiszen amatőr csapatról lévén szó, ha a játékosnak a meccs idején a munkahelyén kell helytállnia, azzal sem az edző, sem az elnök nem tud mit kezdeni.

Hat mérkőzéssel a hátuk mögött győzelmet még nem tudott felmutatni a Keresztúri SE. A meccsek nagy része „ott megy el”, hogy kicsi a keret, kevés a bevethető játékos. Általában a harmadik negyedig bírja a csapat, aztán elfárad. Addig hiába tartották jól magukat, ha a mérkőzés négy negyedből áll. Thullner szerint már egyértelműen a bennmaradás lehet csak a cél, de ahhoz „több játékosra lenne szükség”.

Rákoshegyi Polgári Kör-Önkormányzat 1-1

A rákoshegyiek visszavágtak a tavaszi vereségért

✎ HORVÁTH TIBOR

Fél év eltelte után október 26-án újból megmérkőzött egymással a XVII. kerületi önkormányzat és a Rákoshegyi Polgári Kör tekecsapata. A bravúros tavaszi diadalt nem sikerült megismételni az önkormányzatiaknak, holott csapatukat a Hírhozó főszerkesztője, Torkos Matild és szerkesztőségvezetője is erősítette(?).

Összesen harminc-négyen vettek részt a versenyen, akik között ott volt Riz Levente polgármester és kislánya, valamint a képviselők közül Bényi Zsolt, Oláh László, Facht Gergő, Soltiné Kis Katalin és



Koszorúsné Tóth Katalin, továbbá csapatuk legjobbjai, Fejér Gyula alpolgármester és Vitrág Mihály, akik a „9

fás tarolás” művészetét is felvillantották. Ez sem volt azonban elég az üdvösséghez, mert az ütött fákat tekintve

a kiegyensúlyozottabb teljesítményű polgári körösök 377-334-re nyertek, így Riz Levente kénytelen volt

visszaadni a győzteseknek a vándorserleget. A legjobban szereplők, illetve a legifjabbak érmeiket kaptak, amelyeket Laborcz Mónika keramikus készített.

Az összecsapás a Rákoshegyi Vasutas Sportegyesület pályáján zajlott. Az egyesület 1961 óta létezik, összesen hat csapata van, ebből egy női NBI-es és egy férfi NBII-es.

A gurítást izletes vacsora követte a Rákoshegyi Községi Házban, Szabó Katalin igazgató asszonynak köszönhetően. A borokról a testület legkifinomultabb borszakértője, Bényi Zsolt gondoskodott.

15 éves a

Ford Petrányi

Hosszított **szombati** nyitvatartás 16 óráig!
Szombaton vásárolt új autó esetén **navigációt** vagy **téli gumi** garitúrát adunk ajándékba.

Ford Fusion
akár havi **11 900 Ft-ért**

Ford Fiesta
akár havi **9900 Ft-ért**

1106 Budapest, Kerepesi út 106. Telefon: (1) 280-6060
1195 Budapest, Üllői út 309. Telefon: (1) 281-8000
www.fordpetranyi.hu

TENISZ Pályabérlet Iskolák Táborok

Kiváló minőségű salakos teniszpályákkal, kulturált környezettel és büfével várunk minden kikapcsolódni és sportolni vágyót a Gyöker utcai tenisz komplexumban.

Fedett teniszpályák a 2007-2008-as téli időnyre, korlátozott számban még bérelhetők **1.800 Ft/órától!**

Hétfőtől - péntekig délelőtt 06⁰⁰-13⁰⁰-ig
Idénybérlet: **2.200 Ft/óra!** 52.800 Ft
Alkalmi: 2.600 Ft/óra

Hétfőtől - péntekig délután 13⁰⁰-22⁰⁰-ig
Idénybérlet: **2.700 Ft/óra!** 64.800 Ft
Alkalmi: 3.200 Ft/óra

Szombat - vasárnap 08⁰⁰-20⁰⁰-ig
Idénybérlet: **1.800 Ft/óra!** 43.200 Ft
Alkalmi: 2.200 Ft/óra

Programjaink:
Egyéni és csoportos felnőtt oktatások előzetes egyeztetés szerint.
Csoportos oktatások, óvodások, iskolások részére
Tenisziskola: heti 2 alkalom: 6.000 Ft./hó
Célunk: A gyerekek elsajátítják a tenisz alapjait, megtanulják a játék szabályait és magas szintű mozgásfegyelemre tesznek szert.
A tehetséges szándékukban töretlen gyerekek átírnyítása versenyzői csoportokba.
Jelentkezhetnek nagycsoportos és középsős óvodások, iskolások

Érdeklődni lehet: Kovács Beáta 06-20-529-1664
Kovács István 06-20-927-7195

Cím: 1173 Bp., Gyöker u. 18. (Gyöker utcai teniszpálya)
Tel: 258-7146

Ingyenes sporteszközök a diákoknak

Oktatási intézmények és szervezett csoportok is kölcsönözhetik a sportszereket

A fővárosi önkormányzat ingyenesen bocsátja rendelkezésre a tulajdonában lévő sporteszközöket diákok számára. A sporteszközöket kizárólag közoktatási intézmények, az összes fővárosi általános és középiskola veheti igénybe, de az intézmények keretei között szervezett csoport

számára is kikölcsönözhetőek. A sportszereket legfeljebb 14 napig lehet igénybe venni. A kihasználtság függvényében a sporteszközöket ugyanaz az intézmény több alkalommal is kikölcsönözheti. A kölcsönzés időbeli sorrendiségét a jelentkezés sorrendjében állapítják meg. A szolgáltatás in-

gyenes, csupán kauciót kell fizetni, amelyet a kölcsönzés végén visszaad a főváros, amennyiben a sporteszközök hiánytalanul és épen kerülnek vissza.

A kölcsönzés iránti igényt legkésőbb a tervezett kölcsönzés kezdő napja előtt 30 nappal írásban az o.nagy@mujegpalya.hu vagy

iroda@mujegpalya.hu e-mail címen, vagy a 363-2673-as faxszámon és a 364-0013-as telefonszámon kell bejelenteni. A kölcsönző a Városligeti Műjépgálynál található (1146 Budapest, Olof Palme sétány 5.).

(A sajtóközleményt a fővárosi önkormányzat adta)

Fiorire Biliárd Bajnokság

MUNKATÁRSUNKTÓL

Már a negyedik összecsapását rendezték a 18 fordulóból álló versenysorozatnak. Az elmúlt három fordulóban Jenei Pétert

megszorítani sem tudták ellenfelei, mindháromszor ő örülhetett a végén. A második mérkőzésén Gibizer Ádámot és Horváth Zsoltot, a harmadik fordulóban Sobor Zoltánt és Balogh

Pétert, míg legutóbb Károly Gábort és Kocsis Edmundot előzte meg a dobogón. Ezzel Jenei át is vette a vezetést a ponttáblázaton, hiszen 3 győzelmével 30 pontnál jár, megelőzve az első for-

duló két döntőjét, Sobor Zoltánt (26 pont) és Koncz Tibort (19 pont).

A következő fordulóra november 13-án, kedden kerül sor. Jelentkezni a 06-70-271-0164-es telefonszámon lehet.

Labdarúgás eredmények

Horfer Serleg BLSZ I. osztály

10. forduló

Gázművek MTE-RTK 0-3
R. Rojik FC-Budatétény SE 1-1

11. forduló

RTK-M.L.T.C. 3-0
1908 Pestszentlőrinc - R. Rojik FC 0-3

Horfer Serleg BLSZ I/B. osztály

9. forduló

43.sz. Építők-RKSK 1-3

10. forduló

Grund 1986 FC-Pestszentimre 4-3

RKSK-BEAC 3-0

Rákosligei AC-43.sz. Építők 0-0

11. forduló

BEAC-Rákosligei AC 0-0
Bp. Sztárok SE-Grund 1986 FC 3-1

II. Kerület UFC-RKSK 0-1

KLASSZIKUS ÉS RUSZTIKUS HOLLAND BÚTOROK

**nagy választékban,
mindig más készlettel.**

**1173 Budapest,
Strázsahegyi dűlő u. 7.**

(Pesti út 237. Cégek háza)

T.: 06-20-576-0868 • Nyitva: H-P: 10-18, Sz-V: 9-14.

www.klasszbutor.hu

Folyamatos AKCIÓK!!!



FARMGÉP-CSAVARHÁZ KFT. Oktatási üzletág

H-1172 Budapest, Gyöngyúti u. 86-88.

E-mail: csavarhaz@t-online.hu

MK nysz: 13-0141-07. Akkr. sz.: AL 1531

A XVII. kerületben működő iskolánkban az alábbi szakmákat tanulhatja:
Zöldség-gyümölcs eladó - Bútor és lakástextil eladó - Műszaki cikk eladó -

Ruházati eladó - Kereskedő, boltvezető - stb.

Bővebb információ: www.csavarhaz.hu weboldalon. Telefon 06-20-970-15-00



**Budapesten, a XVII. kerületben
különböző alapterületű
IRODÁK, RAKTÁRAK, MŰHELYEK
BÉRBEADÓK**

**Az épülő M0-s közeli
üzleti parkban
IPARI TELKEK
ELADÓK**

BŐVEBB FELVILÁGOSÍTÁS:
☎ 256-1809, 06-30-961-7264
www.rakosmezeje.hu

FAFELDOLGOZÓ-TELEP

Feldolgozótelep Maglód és Mende között a 31-es út 29-es szelvényében. Telefon: 06-20-330-8426

Akácfaából

Rusztikus kerítésdeszkák, kőgezett és fűrészelt oszlopok, karók, stégek, aknafedeledek, kertépítő és játékkészítő alapanyagok minden méretben. Olcsó dúc- és karámoszlopok.

Tűzifa

Száraz, igény szerint feldolgozott akác és tölgy tűzifa korrekt kiszolgálással. Füstöléshez zsákolt akác fűrészpör, bográcsoláshoz zsákos aprított fa, olcsó aprított akác-hulladék állandóan kapható.



SZOLGÁLTATÁS

ÜZLET BÉRBEADÓ! 20 éve üzemelő vegyeskereskedés teljes felszereltséggel, családi házas övezetben, Rákoslíigeten kiadó. Tel: 06-70-272-4485

FESTÉS, MÁZOLÁS, tapétázás 10% kedvezménnyel, garanciával. Magánszemélyeknek és cégeknek egyaránt. Tel: 256-4425, 06-20-9947-726 Tisztaság, pontosság!

HÜTŐGÉP, FAGYASZTÓ, villanybojler javítása garanciával. Klímaszerezés. Bayer Ottó Tel: 06-30-949-8850

BT TÁRSASHÁZAK teljes körű takarítását vállalja. Tel: 06-20-9653-199

TELEVÍZIÓJAVÍTÁS AZONNAL, HELYSZÍNEN! Villamosmérnök végzettséggel, garanciával! (ORION, VIDEOTON, ITT-NOKIA, NORDMENDE, VESTEL, DUAL, SCHNEIDER). Tel: 06-20-542-3529, 06-20-410-6393

TERVEZÉST, ÉPÍTÉSÜGYI SZAKTANÁCSADÁST vállal Lochné Jármay Paula építésmérnök. Tel: 06-20-355-9924

KÖMÜVESMASTER építést, felújítást, egyéb közművesmunkát, hőszigetelést, nyílászáró-cserét, burkolást vállal garanciával, referenciával. Tel: 06-30-219-4502

BÁDOGOZÁS, tetők felújítása, szigetelése, javítása. Új tetők fedése: cserepezés, palázás, zsindelyezés. Kisebb ács munkák. Tel: 291-0081 (19 órától), 06-30-401-7462

VIZES FALAK utólagos szigetelése, műszeres faldavességmérés, épületek hővesztésmérése, hőkamerás épületdiagnosztika. Repedt falú épületek szerkezetmegegerősítése acél technológiával. www.falszigetelés.hu Tel: 251-8684, 06-30-950-1306

SZOBAFESTÉS, mázolás, tapétázás! Lépcsőházfestés, takarítás is! Árengedmény 10 %. Megbízható szakembertől. Tel: 256-6322, 06-30-417-2435.

KÖLTÖZTETÉS, fuvarozás megbízható rakodókkal, referenciákkal. Lomtalanítás, irattár-rendeázés, épületen belüli anyagmozgatás, csomagolás. Rendezvényesátrak, konyhasátrak, szinpad bérbeadása. Tel: 06-30-631-6968, 257-7510

FOGSOROK KÉSZÍTÉSE, javítása, szükség esetén házánál is. Tel: 06-30-314-22-26.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS. „MINDEN LEFOLYÓ LEGYEN ÁTFOLYÓ!” FALBONTÁS NÉLKÜL!

Madárdombi INGATLANIRODA

Vadkacsa u. 89.

**2% közvetítési díj,
gyorsan elad, díjmentes
értékbecsléssel
házhöz megy.**

Ügyfélfogadás:

H-P: 10-19, Szo: 10-16

Tel.: 06-30-641-66-25,
258-66-30

KÁRPITOS ÉS MŰBÚTORASZTALOS

Antik és modern bútorok felújítása

VACZKÓ MŰHELY

Cím: 1172 Bp. Gyöngygyűk u. 18.

Tel: 256-0301,

06-30-990-1211

Gépjárművek forgalomból történő végleges kivonása, bontási átvételi igazolások kiadása, teljes körű, helyszíni ügyintézés. Hét végén is.

Tel: (06-20) 921-3874

e-mail: autovolt@freemail.hu

Apróhirdetés

GÉPI TISZTÍTÁS, RÉALIS ÁRON. FÁBIÁN ISTVÁN TEL: 06-20-317-0843

REDŐNY, RELUXA, szalagfüggöny, napellenző, roletta, szunyogháló-készítés rövid határidőre a Nemeskéri Árnyékolástechnikától. Szalagfüggöny-tisztítás is! Tel: 257-1875, 06-20-9719-201

FÉG GÁZKÉSZÜLÉKEK (vízmelegítő, konvektor, cirkó) javítása. Esővíz-szivattyúzás (pincék). DUGULÁSELHÁRÍTÁS (gépi). Víz- és központifűtés-szerelés. Ázások, csőtörések megszüntetése. Csőhálózatok kivitelezése. Tel: 06-30-402-8305, 409-0408

AKCIÓS német redőny, reluxa, mobil szunyogháló, napellenző, roletta és egyéb árnyékolástechnika extra kivitelben. Tel: 06-30-213-7118, 258-3777

INGATLAN

KIADÓ 1+2 félékszobás lakás a Kaszáló utcai lakótelepen. Tel: 06-30-601-2294

RÁKOSKERTEN 150 nöl-es építési telek felújított kis házzal eladó. Aszfaltút, összközmű, építési engedély van. csendes helyen. 14,4 millió Ft. Tel: 06-30-382-3287. Ingatlanosok kíméljenek.

GYÖMRŐN a központban 320 m2-es telken 2 szobás, összkomfortos, tetőtér-beépítéses, önálló családi ház eladó. Irányár: 12,9 M Ft. Tel: 06-20-558-0518 Ingatlanosok kíméljenek!

A BORSÓ utcához közel, parkra néző, erkélyes, 38 m2-es, összkomfortos lakás, előnyös áron, hosszú távra kiadó. Telefon: 257-1347, 06-20-490-7191

HAPPY HOUSE Ingatlaniroda Bp. XVII. PESTI ÚT 128. Tel: 06-20-388-7217, 06-30-978-1144 TELJES KÖRŰ INGYENES HITELÜGYINTÉZÉSSEL www.hingatlan.hu

XVII. Rákoskerten 646 m2-es telken 83 m2-es, 2 szobás, étkezős, pincés, betonföldemes, teraszos ház eladó. Irányár: 17,7 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Rákoscsabán 70 m2-es, gyönyörűen felújított kertes családi házrész önálló kerttel, étkezőkonyhával, beépített, új bútorral,

cirkófűtéssel. Irányár: 16,9 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Akácvirág utcában földszinti 70 m2-es, 2 egész + 2 fél szobás, jó állapotú örökklakás eladó. Ár: 11,9 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

XVII. Négyemeletes ház 2. emeletén 36 m2-es, nyugati fekvésű, erkélyes, kis rezsijű örökklakás eladó. Ár: 8,4 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Keresztúr központban 45 m2-es, másfél szobás, nagyteraszos, felújítandó örökklakás eladó. Irányár: 8,5 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Újlak utcában felújított 51 m2-es, 1+2 fél szobás, erkélyes örökklakás eladó. Ár: 9,5 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Kaszáló utcában 54 m2-es, 2 szobás, étkezős, erkélyes, szép állapotú örökklakás, csendes, parkos környezetben. Ár: 9,9 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

XVII. Színes Házakban 1. emeleten 57 m2-es, 2 szobás, étkezős, átlagos állapotú örökklakás 11,2 M Ft irányáron eladó. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Négyemeletes ház 1. emeletén 58 m2-es, 1+2 fél szobás, étkezős, erkélyes örökklakás, központhoz közel eladó. Irányár: 11 M Ft. Tel: 06-20-388-7217, 06-30-978-1144

XVII. Keresztúron négyemeletes ház 2. emeletén 53 m2-es, 1+2 fél szobás örökklakás 9,7 M Ft-ért eladó. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

XVII. Akácvirág utcai Teraszos Házakban 49 m2-es, másfél szobás, tömbfűtéses örökklakás eladó. Ár: 10 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

XVII. Parkra néző négyemeletes házban másfél szobás, 36 m2-es, átlagos állapotú, klímás örökklakás eladó. Irányár: 8,9 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

XVII. Színes Házakban 1. emeleten 65 m2-es, 2 és fél szobás, erkélyes, jó állapotú örökklakás eladó. Irányár: 12,8 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Teraszos Házakban 1. emeleten 60 m2-es + 18 m2 teraszos, 1+2 fél szobás, felújított örökklakás eladó. Irányár: 12,9 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

XVII. Kaszáló utcánál 74 m2-es, 2 egész + 2 fél szobás, erkélyes, szép örökklakás eladó. Irányár: 12,3 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

XVII. Rákoshegy villanegyedében gyönyörűen felújított 2 x 73 m2-es + garázsos, nappali + 3 szobás, dupla komfortos Ikerház fél 200 nöl telken eladó. Irányár: 35 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

HAPPY HOUSE Ingatlaniroda széles ügyfélkörre részére keres XVII. kerületi ingatlanokat. 2 % sikerdíjért vállaljuk a közvetítést. XVII. Pesti út 128. Tel: 06-20-388-7217, 06-30-978-1144. Fényképes ajánlataink: www.hingatlan.hu

PÉCELEN 110 m2-es, jó állapotú, 12 éves családi ház, gáz- és vegyes fűtéssel, panoráma domboldalon, 1080 m2-es telken 26,5 M Ft-ért eladó. Tel: 06-30-9522-487

ÚJLAK ÉS BORSÓ utca sarkán bútorozott szoba hosszú távra kiadó. Tel.: 06-30-5999-647, 06-94-314-922

OKTATÁS

FRANCIAOKTATÁS, korrepetálás, érettségire felkészítés diplomás nyelvtanárnál Rákoskeresztúron, a Tesco közelében. Tel: 06-30-651-0882

NÉMETTANÍTÁS nyugdíjas gimnáziumi tanárnál, Elághoz közel, délelőtt is. Tel: 257-0028 (este), 06-30-609-3409, 06-20-534-7926

ANGOL, FRANCIA, OROSZ nyelvből tanítás általános, szakmai (kereskedelmi, külkereskedelmi, gazdasági), nyelvvizsgára felkészítés kezdőtől a felsőfokig. Tel: 06-30-593-8004


MATEMATIKATANÍTÁS 5-8. osztályig. Tel: 06-30-484-2830

25 ÉVES EGYETEMISTA fiatalember felkészítést vállal matematika, fizika tárgyakból általános és középiskolásoknak. Érdeklődni: 06-30-3743-775

EGYÉB

ÉRTELMISÉGI negyvenesek, ötvenesek, nyugdíjasok baráti társasága bővílné intelligens, kulturált, jószívű, érzékeny, humort és kötetlen beszélgetéseket kedvelő emberekkel. Jelige: „Barátság” 1462 Bp. Pf. 659

HÍRHOZÓ · Főszerkesztő: Torkos Matild. Olvasószerkesztő: Varga Orsolya. Művészeti vezető: Bozsoky Tamás. Szerkesztőségvezető: Horváth Tibor Munkatársak: Károly Gábor, Kili Tamás, Szabó Anikó, Várszegi Viktória. Kiadja a lapalapító tulajdonos Budapest Főváros XVII. Kerület Önkormányzata megbízásából a **Patriot Bt.** · Felelős kiadó a kiadó vezetője · Szerkesztőség: 1173 Budapest, Egészség ház utca 3. II. emelet 209. Tel./fax: 257-9589. E-mail: hirhozo@chello.hu Nyomtatás: Magyar Hivatalos Közlönykiadó Lajosmizsei Nyomdája Felelős vezető: Burján Norbert igazgató · Terjeszti a Feibra · Megjelenik 35.000 példányban

 forrás: www.wikipedia.org	gerincesek közze tartozó			román pénz	szintén			kontroll nélküli bérbeadás	dehogy!		gerendák- ból össze- állított
	ígekető			rádió- lokátor	dátumrag			jelenleg	oxigén és szén jele		
	Természet- védelmi ö- vezet kerü- letünkben										S
	légítársaság						Uram ..., hovatovább				
	fej						gyertya (latin)				
	zárka										
			0,1 literes						vagy, angolul		
			ide juttatott, fordítva						monoto- nitás		
szemfog	A területen is költő védett madarunk	román gk. szita			attól, régiesen						...-amott, helyenként
kutya		negatív gáz			indok						
				régi katonai menetoszlop				becézett férfinév			
				éjszaka előtti				„páratlan” ostrom			
		dezodor			radon betűi keverve					római 1000	
		éhség „középe”			tulajdona					magyar távírat iroda	
nem jobb								„elemi”			
vászon								duplán nagyszülő			
igen régi											
			továbbá, rövidítve		eltulaj- donított						
			múlt idő jele		Joule						
jeges (eső)	A							amely tárgyat			

Beküldendő a fősorok megfejtése. Megfejtéseiket nyílt postai levelezőlapra várjuk szerkesztőségünk címére: 1173 Egészség ház utca 3. Beküldési határidő: **november 21.** A helyes megfejtést beküldők között három darab ezer forint értékű könyvtalványt sorsolunk ki. A nyertesek nevét következő lapszámunkban közöljük, nyereményüket telefo-

non (telefonszám: 257-9589) történő egyeztetés után szerkesztőségünkben vehetik át. Előző számunk rejtvényének helyes megfejtései: Lázár Deák féle térkép; Kerestur. Nyertes olvasóink: Kiss Géza, 1174 Melczér utca 35.; Csont Kristóf, 1174 Csokonai utca 22.; Németh Gyuláné, 1173 545. utca 30. Gratulálunk!

KONTÉNERES SITTSZÁLLÍTÁS

sóder-, termőföldbeszerzéssel.

**Tel: 257-7117,
06-30-941-5225**



Számítógépek

- HELYSZÍNI HIBAJAVÍTÁSA, KARBANTARTÁSA
- INTERNET BEÁLLÍTÁS
- VIRUSIRATÁS
- SZOFTVEREK TELEPÍTÉSE, FRISZÍTÉSE
- ÚTMENTATÁS A SZOFTVEREK HASZNÁLATÁHOZ
- RENDSZERGAZDASÁGI TANÁCSADÁS

Tóth Godó Gábor (30) 942-8396

Akciós áron kapható ÚJDONSÁG!

HydroSana Vitadetox
lábméregtelenítő készülék



reklámáron, 80.000 Ft helyett

49.900 Ft-ért

és most 1 db digitális csukló-
vényomásmérőt adunk ajándékba

Telefon: 402 08 66, 20 482 0338

Megvásárolható:

PANNONFITT Kft.

1162 Szent Korona u. 208.

Hétfőtől péntekig 8 és 16 óra között

MozaiKIngatlan

Eladó ingatlanokat
keresünk és kínálunk!

Tel.: 260-9428

www.mozaikingatlan.com

Használt gépjárművét beszámítjuk, akár hitelátvállalással is!

Használt AUTÓ VÁSÁR

Keveset futott Tesztautók, Bérautók, Cégautók!

Átírási költség, friss eredetiség és műszaki vizsga, amíg a készlet tart!

BJÁNDÉK:

BESZERZÉSI ÁRON!

Ízelítő 370 db-os használtautó készletünkől Részlet 10%-tól!



Peugeot Partner 2.0 HDi, szervokormány, vezérlung, klímaber, rádió, kőp. sz. stb.
Ár: 1.041.000,- Ft + Áfa Tel.: +36(30)99-8987



Suzuki Ignis 1.5 A&S, vezető és utasszéki légzsák, szervokormány, klímaber, CD+rádió, kőp. sz. stb.
Ár: 1.758.000,- Ft Tel.: +36(30)256-6861



Kia Cee'd 1.6 A&S, vezető- és utasszéki légzsák, szervokormány, klímaber, CD+rádió, kőp. sz. stb.
Ár: 1.168.000,- Ft Tel.: +36(30)251-5416



Kia Cee'd 1.6 A&S, vezető- és utasszéki légzsák, szervokormány, klímaber, kőp. sz. stb.
Ár: 1.256.000,- Ft Tel.: +36(30)256-6861



Daeon Naxos 1.8, szervokormány, klímaber, rádió, magnó, mobiltelefon, stb.
Ár: 550.000,- Ft Tel.: +36(30)717-7206



Peugeot 206 1.8, szervokormány, klímaber, rádió, magnó, mobiltelefon, stb.
Ár: 1.180.000,- Ft Tel.: +36(30)256-6861



Peugeot 307 Break 1.8 A&S, szervokormány, klímaber, CD+rádió, automatika klímaber, kőp. sz. stb.
Ár: 3.158.000,- Ft Tel.: +36(30)243-8976



Peugeot Boxer 2.5 Turbo Diesel, szervokormány, klímaber, kőp. sz. stb.
Ár: 1.400.000,- Ft + Áfa Tel.: +36(30)256-6861



Peugeot 307 1.4 A&S, szervokormány, klímaber, rádió, magnó, CD+rádió, automatika klímaber, kőp. sz. stb.
Ár: 2.890.000,- Ft Tel.: +36(30)256-6861



Opel Astra 1.4 A&S, szervokormány, klímaber, CD+rádió, mobiltelefon, stb.
Ár: 2.258.000,- Ft Tel.: +36(30)717-7206



Mitsubishi Space Star 1.3 A&S, szervokormány, klímaber, CD+rádió, mobiltelefon, stb.
Ár: 2.058.000,- Ft Tel.: +36(30)274-1298



Mitsubishi Carisma 1.4, szervokormány, klímaber, kőp. sz. stb.
Ár: 1.530.000,- Ft Tel.: +36(30)256-6861

Használt gépjárművét beszámítjuk, akár hitelátvállalással is! Online értékbecslés: www.fredibeni.hu

Az akció 2007. Október 24-től a készlet erejéig illetve visszavonásig érvényes. Az akción nem vehetők részt más akciókkal. A részletekről érdeklődjön márkakereskedésünkben.

FREDI - BENI AUTÓCENTRUM

www.fredibeni.hu

Használtautó telep:

Budapest XVII. Pesti út 226.

☎06-1/253-0466; 06-30/977-7206; 06-30/256-6861

Márkakereskedés:

MOÜllő, Pesti út 203.

☎06(29)521-150; 06(30)256-6867; 06(30)256-6863;
☎06(30)343-8976; 06(30)256-6864; 06(30)274-1298;